

bb 70. francia művészek kézzongorás koncertje

k ol/hné-lm sr

1967. október 3.

a budapesti zenei hetek programjában kedden a zeneakadémián rendezték meg marie-josé billard és julien azais kézzongorás estjét. a két művész 1957 óta járja a világot, kizárólag kézzongorás művek interpretálásra vállalkoznak, s a homogén-hangzás biztosítására saját steinway-zongorájukon játszanak. a nemzetközi -díjas művészek budapesti bemutatkozó estjükön klasszikus és modern szerzők műveiből adtak nagy tetszéssel fogadott műsort./mti/

--

bb 71. a közönség meleg szeretettel köszöntötte a csapajev két főszereplőjét

t fe/j-lm la

1967. október 3.

a nagy októberi szocialista forradalom jubileumi évében ismét a közönség elé kerül számos, világsiker aratott, s ma már klasszikusnak nevezett szovjet filmalkotás. a puskin film-színházban kedden ünnepi előadáson ujtották fel a vasziljev-testvérek világhírű filmjét, a csapajevet, amelynek bemutatójára budapestre érkezett a film címszereplője, borisz babocskin és a puskás leányt alakító a. mjasznyikova.

a vetítés előtt major tamás üdvözölte a moszkvai művészeket, majd arról beszélt, hogy a több mint három évtizeddel ezelőtt készült film ma sem évült el, mondanivalója változatlanul leköti a fiatalabb generációt is. borisz babocskin válaszbeszédében köszönetet mondott a meleg fogadtatásért.

a közönség - amelynek soraiban megjelent csémi károly altábornagy, a honvédelmi miniszter első helyettese, sarlós istván, a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának elnöke, kristóf istván, az mszb főtitkára, papp sándor, a művelődési minisztérium filmfőigazgatóságának vezetője; s ott volt a szovjetunió budapesti nagykövetségének képviselője is - hosszantartó tapssal, lelkesen köszöntötte a szovjet művészeket./mti/

--

21.32/Lm

- 44 -

- v é g e -

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 150-480, 350-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.



mti b e l f ö l d i h i r e k

1967. október 4.

bb 1. növekvő összegeket fordít a főváros a legsürgősebb épíltetjavításokra

i ni/j-ju sr

1967. október 4.

a budapesti lakónházak mintegy 60 százaléka - karbantatás, javítás szempontjából - állandó gondot okoz a házkezelési szerveknek - állalpitja meg a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága elé terjesztett legújabb jelentés. az épületállomány 55 százalékát ugyanis 1950 óta nem ujtották fel a lakónházak mintegy 5 százaléka pedig olyan rossz állapotban van, hogy helyreállítására nem érdemes pénz t költeni. a régi épületek földemeinek egy része korhadt faanyag vagy életveszélyes salakbetonfödém. a lakónházak elhasználtságát mutatják egyébként más adatok is : 1780 aláducolt lakást tartanak nyilván budapesten, s ,, mankót,, kapott 359 függőfolyósó is.

az illetékesek megállapították még, hogy a kivitelezési munkák jellegében kedvezőteln változás következett be az utóbbi években: csökkent a felújítások, s növekedtek a kevésbé hatékony karbantartási munkák. 1961 és 1966 között a teljes és részleges felújításokra fordított évi összeg 580 millió forint-ról 405 millió forintra csökkent, ugyanakkor az elvégzett karbantartási munkák értéke 350 millióról 530 millióra növekedett. / folyt. köv. /

-1-

bb 1. / növekvő összegeket... 1. folyt. /-ju

a lakóházak állapotának hathatósabb megóvására, s a rendelkezésre álló anyagi eszközök ésszerű felhasználására az illetékesek most úgy intézkedtek, hogy - a teljes épületfelújítások lassú üteme miatt - a halaszthatatlan munkákat az épületkarbantartás keretében végeztessék el a házkezelési szervek. ezeknek jegyzékét a kerületi házkezelési igazgatóságok össze állítják, s biztosítják a szükséges tervdokumentációkat. a kivitelezési kapacitásról az építési igazgatóság köteles gondoskodni, a tanácsai építőipari vállalatok pedig az elvégzendő munkáknak megfelelően fejlesztik szakipari kapacitásukat, s különösen a tetőfedő- és bádogosmunkák végzését vállalják majd.

a tervek szerint a kerületi házkezelési igazgatóságok a jövő évben 20-30 millió forint értékű részleges épületfelújítási munkát végeznek el, a továbbiakban pedig évi 50-60 millió forintba növekszik az ilyen célokra felhasználható összeg. /mti/

bb 2. verdi - wagner kombinált bérlet

i ol/hné-ju sr

1967. október 4.

a magyar állami operaház igazgatósága az 1967-1968-as évadra tíz előadásból álló verdi-wagner kombinált bérletet bocsát ki. a bérleti sorozat előadásaiból négyet az operaházban, hatot az erkel színházban rendeznek. az operaházban hallhatja a közönség a nürnbergi mesterdalnokokat, a tannhausert, a trisztán és izoldát, valamint a walkürt, az erkel színházban pedig az aida-t, az álarcosbált, az otellót, a traviatát, a trubadurt és a lonengrint.

a bérlet a napi árakhoz viszonyítva 10 százalékos kedvezményt nyújt. az elmúlt évadban váltott verdi-wagner bérleteket október 9-től 14-ig újítják meg, új bérleteket pedig október 16-tól igényelhetők az operaház szervezési osztályán. /mti/

-2-

bb 3. diszvilágítást kapott a pécsi dzsámi

vid-szf/tné-lm ká

1967. október 4.

diszvilágítást kapott pécs legszebb törökkori emléke, a széchenyi-téri dzsámi. a városi tanács kérésére az elektrotechnikai egyesület helyi csoportja társadalmi munkában készítette el a világítási tervet, amelyet a déldunántúli áramszolgáltató vállalat kivitelezett. most már az esti órákban is jól érvényesül az épület 28 méter magas kupolája és számrhátives ablaksora. a nádor-szálló és a nagy lajos gimnázium tetejéről összesen 9 nagy reflektor ontja fényét a dzsámira. magán a dzsámin az ablakokban helyeztek el égőket. /mti/

bb 4. nemzetközi tanácskozás a gyerekek óvodai neveléséről

i vt/lk-lm sr

1967. október 4.

visszaérkezett az az óvodai szakemberekből álló küldöttség, amely hazánk képviseletében az ndk-ban részt vett a szocialista országok berlinben és weimarban rendezett 4. nemzetközi óvoda-pedagógia szemináriumán. a delegáció vezetője, földesi klára, a művelődésügyi minisztérium óvodai osztályának vezetője elmondotta, hogy nyolc állam - csehszlovákia, jugoszlávia, lengyelország, magyarország, mongólia, a német demokratikus köztársaság, románia és a szovjetunió - képviselői, összesen mintegy kétszáz tanácskoztak a gyermekek óvodai neveléséről.

- a küldöttek beszámoltak a hazájukban indult olyan kísérletekről, amelyek elsődleges célja az óvodai nevelés továbbfejlesztése. a nemzetközi tanácskozás jó alkalom volt, hogy mi is ismertessük a magyarországi óvodai nevelés helyzetét, beszámoljunk a hazai kísérletekről és egyben tapasztalatok szerezzünk arról, másutt hogyan akarják tökéletesíteni a gyerekek óvodai nevelését. a szeminárium ideje alatt weimarban és környékén meglátogattunk több óvodát, s hasznos tapasztalatcserét folytattunk az ott dolgozó nevelőkkel. meggyőződünk róla, hogy a német demokratikus köztársaságban is összetársadalmi ügy az óvoda, e fontos gyermekintézmények fejlesztéséhez a társadalom értékes segítségét nyújt.

- megállapodtunk, hogy két év múlva varsóban ül össze az 5. szeminárium, s annak napirendjén a három-hat évesek, tehát az óvodáskorú gyerekek esztétikai nevelésével kapcsolatos kérdések szerepelnek majd - fejezte be nyilatkozatát földesi klára. /mti/

- 3 -

bb 5. „uj világ születik,, - a nemzeti muzeum kiállítása
az 50. évfordulóra

i ol/nné-lm sr

1967. október 4.

a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulójára tervezett ünnepek programját gazdagítja az a kiállítás is, amely november 4-én nyílik a magyar nemzeti muzeumban. a muzeum a bemutatót az országos széchenyi könyvtárral közösen rendezi, a könyvtár plakát-tárának, sajtóanyagának és egyéb kiadvány-gyűjteményeinek felhasználásával. a nemzeti muzeum főként tárgyi emlékekkel járul a kiállítás anyagához, köztük bemutat olyan fegyvereket, amelyeket az intervenciós csapatok elleni harcok idején használtak a szovjetunióban. több olyan ritkaság kerül a közönség elé, amelyet szovjet muzeumok bocsátottak a kiállítók rendelkezésére. így például kitüntetések mutatnak be a polgárháború és az intervenció időszakából, kiállítják a magyar internacionalisták ujságainak eredeti példányait is. külön fejezetet szentelnek az októberi események magyarországi visszhangjának, eredeti fotokat mutatnak be a korszak hazai eseményeiről. a grafikai alkotások között szerepel Lenin felszólátása a lausannei értekezleten. helyt kapnak a második világháború dokumentumai, továbbá a szovjet-unió békés építő munkájának kimagasló eredményei./mti/

--

bb 6. vidékre költözik a papíripari gépjavitó vállalat

vid-szf/tné-lm ká

1967. október 4.

lábatlanra költözik csepelről az országos papíripari gépjavitó vállalat. a csepeli üzemnek az utóbbi években megso- kasodott a munkája és csepelen már nincs lehetőség a fejlesztésre, bővítésre. lábatlanon viszont a most épülő új papír- gyár mellett nagyméretű, jól felszerelt műhelycsarnokot ren- deznek be a gépjavitó szakmunkásai részére.

a vállalat egy részlege már munkához is kezdett lábatlanon./mti/

--

- 4 -

bb 7. az óegyiptomi zene története az urh-adón

i ol/nné-ju sr

1967. október 4.

letűnt idők kulturájának érdekes részletével, az egyip- tomi zene történetével ismerkedhetnek a napokban az urh-adó hallgatói. október 10-én 18 óra 50 perckor és 19-én 20 óra 42 perckor kezdődik borsai ilona két előadása, amelyet az előadó- nak az elmúlt év nyarán tett hosszabb tanulmányutja előzött meg.

a tárgykörben a tudomány kizárólag a sírkamrák ábrá- zolásaira, s néhány hangszer-maradványaira támaszkodik. a magas színvonalú kultúra első zenei nyomai az idősámításunk előtti 3200-tól 2000-ig terjedő időszakra vezetnek vissza. az újbirodalomban növekedett a zene szerepe, s bővült a hangsze- rek köre. a kutatók tut-anch-amon sírkamrájában két, különösen szép fémtrombitát találtak. fennmaradt tárgyi emlékek tanúsága szerint a későbbiekben jelentős perzsa és etiópiai befolyás ér- vényesült, majd a hellenizálódás nyomait fedezték fel, a negye- dik évszázadtól megjelentek az ide vonatkozó irodalmi források is. erőteljesen érvényesült, s mindinkább előtérbe került a bi- zánci hatás, és új hangszer született: az orgona.

az óegyiptomi zene hangrendszeréről keveset tudunk. az arab uralom kezdetén mindinkább az iszlám befolyása alá ke- rült, keresztező pontja lett a keleti és nyugati stílusoknak. figyelemreméltó, hogy 1932-ben kairóban nemzetközi tudományos kongresszust tartottak, amely az arab zene feltámasztását, s további ápolását tűzte ki célul. /mti/

--

bb 8. vegyszerrel irtják a beteg fákat

a vid kz/sk-ju ká

1967. október 4.

a bakony nagyterjedésű erdőségeiben az idén már vegy- szerrel irtják azokat a megbetegedett, vagy fejlődésben elmaradt fiatal fákat, amelyek rontják az állomány összhangját. a tor- mama-100 nevű vegszerrel bekenik a kérget. hatására a fák rö- cidó idő után megszüntetik élettevékenységüket, kidőlnek, s mint természetes trágya javítják az erdei talajt. az idén együttesen 100 hektárnyi fiatal erdő állományát tisztítják és szelektálják ilyen módon. /mti/

--

-5-

bb 9. hamiskulcsos tolvaj - kétévi és négyhónapi szabadságvesztés

i bc/lk-ju sr

1967. október 4.

nagy lászló, 21 éves foglalkozás nélküli, pécsi lakos büntetéséből szabadulva csak rövid ideig dolgozott, munkahelyét önkényesen elhagyta, s újabb bűncselekményeket követett el pécsen benatolt egy lakásba, ellopott egy rádiót utána eladta. ezután budapesten folytatta a tolvajlást. a bartók béla uton egy lakás előszobájából, amelynek ajtaját nyitva találta, szintén rádiót emelt ki, a petőfi téren orvosi rendelőbe nyitott be hamis kulccsal. a házigazda a lakás másik részében tartózkodott, s értesítette a rendőrséget, így a tolvajt letartóztatták. ezenkívül a gombócztólán utcában két lakásból is lopott.

a ii-xi-xii. kerületi bíróság nagy lászlót kétévi és négyhónapi szabadságvesztésre ítélte. /mti/

-6-

bb. 10. jubileumi irányvonalat vitte a terven felüli gyártmányokat a szovjetunióba

i sl/tr/gy/la

1967. október 4.

albertfalváról a napokban 26 vagonból álló irányvonatot indítottak a szovjet határna megrakva telefonközpontokkal, mikrohullámu és átviteltechnikai berendezésekkel. a nehézhíradástechnikai üzemek ugyanis vállalták, hogy a szovjetunió idej rendelésének nagy részét a nagy októberi szocialista forradalom jubileuma tiszteletére az év vége helyett október 1-re átadják. így a szovjet szerelők is felajánlásaiknak megfelelően határidő előtt elvégezhetik munkájukat. a telefongyár például az október 1-ig esedékes 298 átviteltechnikai berendezés helyett 350-et küldött a szovjetunióba, 52-t a negyedik negyedévről hozott előre. ezenkívül a szovjet rendelők kérésére telefonkészülékekből 6 500-zal többet gyártott a tervezettnél.

a soronkívüli munka nemcsak a rendelőknek, hanem a szállító üzemeknek is kedvező. készségük és jóminőségű munkájuk elismeréseként a szovjet maszpriborintorg tovább bővítte kapcsolatait a magyar híradástechnikával. a budavox utján például a telefongyár és több más vállalatunk is nagy rendeléseket kapott 1968-ra a szovjetuniótól. /mti/

bb. 11. jól sikerült a nagy nyári befőzés - elegendő konzervet, paradicsomot kap a kereskedelem az ipartól

i kf/kf/gy/hk

1967. október 4.

befejezéshez közeledik a konzervipar nyári idényének legnagyobb munkája a paradicsom feldolgozás. a konzervgyárak eddig 28 500 vagon paradicsomot vásároltak fel, ami rekordnak számít az állami ipar történetében. a jó szezonra jellemző, hogy tavaly 19 500 vagonra, az idén pedig 28 000 vagonra kötötték szerződést, s mert még mindig van paradicsom a számítások szerint 30 000 vagonnal kerül belőle a feldolgozó üzemekbe.

gsgj

/folyt. köv./

- 7 -

vela

bb. 11. / jól sikerült... 1. folyt./ gy

örvendetes, hogy az idén a minőség is kifogástalan, és ez komoly árualapot biztosít egyrészt az exportkötelezettségek teljesítéséhez, másrészt hosszú évek óta először a hazai igények zavartalan kielégítéséhez. két éve, amikor hiánycikk volt a paradicsom, 400 vagonnal, tavaly már 680 vagonnal kapott a kereskedelem. az idén a tervek szerint 800 vagon, szükség esetén azonban még több, paradicsomkonzerv kerül az üzletekbe, mégpedig az igények alapján többségében kis dobozolásban. ezenkívül az idén az ipar 110 vagon paradicsom ivólevet is tud adni hazai ellátásra.

a konzervgyárakban eddig 5 200 vagon sárgahusu paprikát dolgoztak fel már, többet a tervezettnél. a paradicsompaprika, a pirítamin feldolgozása is folyamatban van, s több mint 1 000 vagon fűszerpaprikát is átvettek már a gyárak a jónak ígérkező termésből. uborkából a vártnál kevesebb került a konzervgyárakba, mégis azt ígéri, hogy belföldre jut belőle annyi, mint tavaly. a nyári gyümölcsök közül elsők a sárgabarackkal végeztek és ebből a gyümölcsből 1 300 vagon befőtt és dzsem készült. ugyan-csak befejeződött az őszibarack eltevése, amelyből a tervezettnél több került üvegekbe, dobozokba. jelenleg az alma a gyárak sztrája, mintegy 1 500 vagonnyiból gyártottak eddig velő alapanyagot, sűrítményt.

nemcsak a paradicsom szezon, hanem általában az egész nagy nyári befőzés jól sikerült a konzerviparban. ennek alapján a belkereskedelem a megrendelt 12 000 vagon konzervet hiánytalanul megkapja./mti/

bb. 12. elhanyagolták az öntözőcsatornákat - félmillió mázsa takarmány veszett el

b-vid-kz/sk/ká/gy/La

1967. október 4.

figyelemre méltó adatokra, megszívlelendő következtetésekre irányítja a figyelmet a körös-vidéki vízügyi igazgatóság 1967. évi „öntözési leltára”,. eszerint az igazgatóság az idén mintegy 81 millió köbméter öntözővizet biztosított a körzetében gazdálkodó mezőgazdasági üzemeknek. a mesterséges csapadék - ahol kihasználták -, mind a kertészetekben, mind pedig a kukorica- és cukorrépatáblák, valamint a rétek hozamaiban bőségesen kifizetőtt.

/folyt. köv./

930j

- 8 -

Ma

bb. 12. / elhanyagolták... 1. folyt./ gy

a vidék több mezőgazdasági üzeme azonban az elmúlt csapadékból években elhanyagolta az öntözőcsatornákat, a szivattyúk és egyéb felszerelések karbantartását, nem kötött vízszolgáltatási szerződést, sőt akadt olyan közös gazdaság is, amely az esőztető öntözésre vásárolt drága csöveket hajtatóház építésére használta fel. ilyen körülmények között - s ez csak kis részben írható a nagyarányú tavaszi belvizek „objektív nehézségeinek”, számlájára - 21 000 hold olyan terület nem kaphatott mesterséges csapadékokat, amelyeken az elmúlt években kiegészítették az öntöző berendezéseket. az öntözőtáblák többlet hozamait tekintve véle a szakemberek úgy számítják, hogy ezzel nem kevesebb, mint félmillió mázsa takarmányt vesztek el a közös gazdaságok. e tény mindenestre okulásul szolgált, s ez a következő öntözési idény előkészítésénél már tapasztalható is./mti/

bb. 13. ndk gyártmányú közhasználati cikkek a magyar üzletekben

1 sz/tr/gy/La

1967. október 4.

a tavalyi 12,5 millió rubel értékű áru helyett az idén az ndk-ból 15,5 millió rubelért szerzett be közhasználati cikkeket a konsumex külkereskedelmi vállalat. a német demokratikus köztársaság üzemeinek gyártmányai közül a magyar vásárlók a hazai üzletekben, áruházakban leggyakrabban villamos háztartási készülékekkel, butorral, vegyicikkkel, textiliákkal, játékfélékkel, továbbá háztartási és diszporcelánokkal találkozhatnak. ujabban nagy mennyiségben importál a vállalat az ndk-ból gázakészülékeket is. ez évben 50 000 gázkészülék, tüzhely, boiler, falifűtő és konvektor érkezik. hétszáz konvektort és 2 000 főzőlapot utólag az őszi lipcsei vásáron kötött le a konsumex.

az ndk-ból származó 1967. évi importban többek között 2,8 millió rubel értékű butor - több ezer garnitúra lakószoba és konyhaberendezés található. egymillió rubel értékű játékaru, ugyanilyen összegért vásárolt villamos háztartási felszerelés és ugyancsak egymillió rubel értékű háztartási, vegyi és kozmetikai szer is gyarapítja az áruválasztékot.

/folyt. köv./

8.55/il

930j

- 9 -

Ma

bb. 13. / ndk gyártmányu... 1. folyt./ gy

ugyancsak az áruválaszték bővítésére többszáz ezer rubel értékű kötötttömi, műszálzövet és szőnyeg is forgalomba kerül a magyar üzletekben.

a magyar vásárlók szívesen fogadják, keresik az ndk ipárának ezeket a gyártmányait, ezért a konsumex úgy tervezi, hogy a jövő évben tovább fokozza a behozatalt, s az import megközelíti majd a 18 millió rubelt./mti/

..

bb. 15. habkönnyű divatos kötött és horgolt női bluzok, babaholmik műanyagfonalból

vid-szf/tné/ká/gy/la

1967. október 4.

a békéscsabai kötöttárugyár - amelynek baba- és gyermekholmijait, acríll műanyag fonalból készült női kötött és horgolt bluzait, ruháit, frottirkészítményeit, neccharisnyáit, s egyéb divatos árukat a világ minden táján keresik - tíz fajta termékkel jelentkezett a „kiváló áruk fórumára”, elsősorban az acríll-fonalból bolyhosítással készült, habkönnyű bébi sapkákkal, kocsikabátokkal, gyermekholmikkal, a pasztell színekben kézi és gépi horgolással készült divatos női bluzokkal szeretnék elnyerni a „kiváló áru”, címet./mti/

..

bb. 18. hatvanhárom mázsás, rekord kendertermés hódmezővásárhelyen

vid-kz/sk/ká/gy/la

1967. október 4.

a hódmezővásárhelyi vörös csillag termelőszövetkezet - 220 hold átlagában - 63 mázsás kendertermést takarított be az idén. ez csaknem kétszerese a 39 mázsás idei országos átlagnak. a szövetkezet határában termelt kender minősége is kitűnő volt: 99 százalékát elsőosztályú áruként vette át a feldolgozó üzem. a 220 hold termésért csaknem hárommillió forintot kapott a közös gazdaság. a kenderföldek minden egyes holdja 13 600 forintot jövedelmezett a szövetkezetnek./mti/

..

9.00/il

- 10 -

mb

9.00

bb. 14. teljes téli foglalkoztatásra készül a 31-es építőipari vállalat

i sb/gk/gy/la

1967. október 4.

a gyárépítési munkák ez évi programjának sikeres befejezése és a jövő évi nagy feladatok teljesítésének megalapozása érdekében a 31-es építőipari vállalat már megkezdte a téli építési előkészületeket. a szokásosnál gondosabb téli ütemtervet dolgoztak ki, hogy elérjék a legfontosabb célt, a vállalati munkaerő teljes foglalkoztatását. meggyorsították a tető alá került épületek, üzemcsarnokok építését, hogy még a hideg évszak előtt beüvegezzék az ablakokat, elhelyezzék az ajtókat és lehetőleg üzembe helyezték a végleges fűtőberendezéseket is. a vállalat legnagyobb építkezésein budapesten, kazincbarcikán, szegeden és hódmezővásárhelyen megkezdtek a téli építési bázisok kialakítását. ezeken a központi téli munkahelyeken a legnagyobb hidegben más építkezések dolgozóit is foglalkoztatják majd. többek között a borsod megyei építőbrigádok egy részét átmenetileg a szeged környéki szénhidrogén-mezők beruházásának, és a hódmezővásárhelyi alföldi porcelángyár építkezésének téli munkahelyeire irányítják.

a vállalat gépészeti részlegeinek dolgozói egy hónappal az előírt határidő előtt befejezték a téli építkezések ideiglenes fűtőberendezéseinek nagyjavítását, s újabb gépeket szereztek be. így a munkásszállások és az új épületek fűtésére, a víz, a hők és a kavics melegítésére, a beton gőzölésére 21 kazánt, s a tavalyinál több egyéb felszerelést, 23 boylert, 39 hőlégfúvó berendezést és 4 nagyteljesítményű gőzfejlesztő gépet adnak az építkezéseknek. fagyásgátló vegyszerről is gondoskodtak. csaknem 20 mázsa vegyi anyagot tároltak, hogy a szabadonálló és frissen betonozott épületszerkezeteket megvédjék majd a hidegtől. a félig kész épületek ablak- és ajtónyílásainak ideiglenes elzárására mintegy huszezer négyzetméternyi nádpallót, tízezer négyzetméter pvc-fóliát és csaknem ugyanannyi ponyvát osztanak szét az építkezések között. megkezdtek a védőruhák, a védőital alapanyagok, a tüzelő szállítását és 25 ezer köbméter kavicsot tartálékolnak a télre. október végére fejezik be az utolsó előkészületeket, s ezzel a munkával - ha a tél nem lesz jóval zordabb a szokásosnál - sikerül biztosítani a munkaerő teljes foglalkoztatását./mti/

..

9.00/gy

10.00

- 11 -

mb

bb. 17. a magyar internacionalisták félévszázados gazdag emlék-
anyaga - újságok, röpcédulák, plakátok és tárgyi emlékek
a pécsi múzeum készülõ jubileumi emlékkiállításán

b vid-fm/fné/ká/gy/la

1967. október 4.

a janus pannonius múzeum helytörténeti osztálya a vidék
egyik legérdekesebb kiállításának anyagát állítja össze „a
szovjet hatalom 50 éve„ címmel. a mintegy 150 fotó és eredeti
írásos dokumentum, valamint a szocialista forradalom éveitől
származó ötven tárgyi emlék jelentős része ez alkalommal
kerül először bemutatásra.

értékes anyagot szerzett a múzeum dr. arató jeno pécsi la-
kostól, aki katonaköpenyének bélésebe rejtve hozta haza az
oroszországi hadifogolytáborokban készített újságokat, tábori
színházak műsorait és színházjegyeit, fényképeket, a vörös hadse-
regbe toborzó és a fehérek ellen mozgósító magyar- és orosz-
nyelvű plakátokat, röpiratokat. az újságok között látható a
ligeti károly szerkesztésében „forradalom„ címmel omszkb
kiadott lap, az orosz-magyar nyelvű „nemzetközi szocialista„
- a munkás- és katonaküldöttek nemzetközi osztályának lapja, a
„hirmondó„ címmel, litografált formában megjelent forradalmi
szemléletű hadifogoly-újság, valamint a „munkások lapja„,
amelyet petropavlovszki magyar hadifoglyok 1918-ban kézzel ír-
tak és terjesztettek. az anyagban látható a „forradalom„ című
lap omszki szerkesztéségi épületéről készített fotó, továbbá a
hadifogolytáborokban készített számos tárgy, használati eszköz,
faragvány, kerámia, rajz, a forradalmi időszak pénzei, nyirfa-
kéregre írt hadifogolylevél, fényképes naplójegyzetek, inter-
nationalisták visszaemlékezései, lenin-sorozatot bemutató bélyegal-
bum, jelenleg baranyában élő internacionalisták orosznyelvű
katonai iratai, a bolsevik párt történetének első magyarnyel-
vű kiadása és sok más dokumentum.

számot ad a kiállítás a továbbiakban a szovjetunió félév-
százados történetéről, fejlődéséről, az úrkutatás eredményeiről,
a felszabadítástól napjainkig a baranyai dolgozók és a szovjet
emberek között kialakult baráti kapcsolatokról.

/folyt. köv./

1000

- 12 -

mk

bb. 17. /magyar internacionalisták.... 1. folyt./ gy

fényképek mutatják be az ukrán szszk-t és ezen belül Lvovot, a-
mellyel pécs-baranya az élet minden területére kiterjedő - évek
óta tartó, testvéri kapcsolatot fejlesztett ki.

a pécssett, a tudomány és technika házában november 7-én meg-
nyíló reprezentatív kiállítást két - hasonló témájú - vándorkiál-
lítás egészíti ki, amelyet a megye falvaiba juttat el a baranyai
mozgó művelődési ház./mti/

bb. 19. eredményes viztelenítés a fejér megyei bauxitbányákban
a vid-szf/tné/ká/gy/la

1967. október 4.

érdekes következtetésre jutottak a fejér megyei bauxitbányák
józsef 3. üzemében megtartott vizsgálatssorozatok alkalmával a
bauxitkutató vállalat hidrogeológusai.

ezen a részen az ércikinc a földalatti vízszint alatt he-
lyezkedik el, ezért állandó szivattyuzással apasztják a karszt-
vizet. a hidrogeológiai ellenőrzések most kiderítették, hogy a
vízmelés következtében számottevő változás történt a föld mé-
lyén. a szivattyuzás egy kilométeres körzetében már tíz mé-
terrel csökkent a földalatti vizek szintje, de három kilométeres
sugaru körön belül is egyméteres az apadás. a víznívó süllyedé-
sét azonban a józsef 3. üzem közvetlenül még nem érzi, hosszabb
időre van szükség, amíg szárazra kerül az itteni mélyebben fek-
vő ércikinc. a szomszéd üzem, az iszka 2. bauxit bánya viszont
már is jól járt. itt a józsef 3. üzem vízmelése következtében
bizonyos elszívó hatás érződik. a hidrogeológusok ennek tulaj-
donítják, hogy a korábbi 23 köbméteres percnkénti vízmelő
teljesítményt 17 köbméterre lehetett csökkenteni. az iszka 2.
üzemben egyes magasabban fekvő rétegek már felszikkadtak./mti/

9.25/gy

1000

- 13 -

mk

bb. 16. bevált a beregi talajok új „gyógyszere”,
a vid-kz/sk/ká/gy/La

1967. október 4.

Szabolcs-szatmár megyében a beregi táj több közös gazdasága burgonyából 30, cukorrépából 60-70 százalékkal több termést termelt be, mint a korábbi években. A hozamoknak ez az ugrásszerű javulása a nyírségi mezőgazdasági kísérleti intézet szakemberei által kidolgozott talajjavítási módszer alkalmazásának köszönhető. Az érintett közös gazdaságok mély talajforgatással - több esetben egy méter mélységű szántással feltörték az évszázadok alatt kialakult úgynevezett „eketalpakot”, a vízzáró rétegeket. Az idén még csak mintegy másfélezer holdon alkalmazták ezt a módszert, a következőkben azonban a vidék szinte valamennyi termelőszövetkezete bevezeti. A felmérések szerint ezen a tájon együttesen nem kevesebb, mint 70 000 holdnyi szerkezet nélküli talajt lehet ilymódon termővé tenni./mti/

..

bb. 20, gépállomás-kiárusítás baranyában
a vid-kz/sk/ká/gy/La

1967. október 4.

„kiárusítják”, a régi, kikapacitású baranyai gépállomásokat. Az ötvenes évek elején épült kis állomások működtetése ugyanis a körzeti gépjavitó-hálózat kialakulása következtében feleslegessé vált. A még jó állapotban levő gépállomásokra azonnal akadt vevő: a helybeli termelőszövetkezetek vásárolják meg, a központi gépjavitó-telepet rendeznek be. Eddig nyolc gépállomást vettek meg, az épületekkel és berendezésekkel együtt mintegy nyolcmillió forint értékben. A gépállomások dolgozói az átadás előtt rendbehozták az épületeket és a felszereléseket, így a vásárlók azonnal használhatják. A műhelymunkások egy része - csaknem 100 ember - az állomásokon maradt: a következőkben, mint termelőszövetkezeti tag, vagy alkalmazott dolgozik régi munkahelyén. A közeljövőben még két gépállomást adnak el a közös gazdaságoknak, s ezzel befejeződik a megye gépjavitó hálózatának teljes átszervezése. A termelőszövetkezeti gépek javításait hat nagy korszerű gépjavitó állomás látja majd el, míg a szövetkezetek tulajdonába került volt gépállomásokon a szövetkezetek szerelő brigádjai oldják meg a gépek karbantartását./mti/

..

9.45/11

- 14 -

Vkh

10-2

bb. 21. ötéves mélyszerkezetkutató program a dunántúlon
a vid-szf/tné/ká/gy/La

1967. október 4.

Miután az első mélyszinti olajkutatások sikerrel végezték, a dunántúli kőolajfúrási üzem mélyszerkezetkutató csoportja kidolgozta az első ötéves mélyszerkezetkutató programot.

A mélyszerkezetkutató terület ebben az időszakban a délzalai olajmezők térsége lesz. Ezen belül elsősorban bázakerettye és környéke, majd Lovász, és Ujfalu következnek a kutatási sorrendben. A program szerint átlagosan négy és félezer méter mély felderítő kutakat fúrnak annak megállapítására, tartalmaznak-e szénhidrogéneket az üledékes kőzetek ebben a mélységben, a már kimerült régi rétegek alatt. A délzalai olajmezők területén nyolc további fúrás pontot jelöltek ki mélyfúrásra. Az eddigi mélyszerkezetkutatók igazolták a tudományos előkutatásokat, mert négyezer méter körüli mélységben jól égő, nagyobb mennyiségű, nagy nyomással felszínre törő földgázt találtak. A további szerkezetkutató mélyfúrásokhoz ezek szolgáltatják az alapot.

ismét kutatási területté, mégpedig mélyszerkezeti kutatási területté vált a kisalföld győri medencéje is. Az elmúlt években nagyobb mennyiségű, értékes széndioxidot tártak fel itt, s néhány felderítő fúrás közben földgázt tároló kőzeteket harántolt át a furó. Ezen a területen is kijelölték az első mélyfúrás helyét, Bősárkány község határában. Itt 1968-ban mélyítik le a kutat.

A zalai olajkutatók készülnek az úgynevezett nagymélységű olajkutak fúrására is, ezek mélyítésére azonban csak a megfelelő technikai felkészültség után, várhatóan 1970 után kerül sor, a nagymélységű kutatási program 6 000 méter mély kutak fúrását írja elő./mti/

..

bb. 22. nyomelemekkel a burgonyavész ellen

a vid-kz/sk/ká/gy/La

1967. október 4.

Az elmúlt évek időjárása különösképpen kedvezett a burgonyát pusztító fitoftora - közismert nevén: burgonyavész - ki-fejlődésének és elterjedésének. A veszedelmes gombás megbetegedés, a kialakulásához kedvező időjárású években óriási károkat okoz a termelőknek, s ezért a keszthelyi agrártudományi főiskolán - Mudich Antal adjunktus irányításával - új kísérletsorozat kezdődött a megfékezésére. A kísérlet során azt vizsgálták, milyen trágyázási eljárásokkal tudnák ellenállóbbá tenni a növényt. Több nyomelemet, köztük magnéziumot, bórt és molibdén is „bevetettek”, a kutatók. A legjobb eredményt a molibdén hozta. A molibdén szuperfoszfáttal kezelt táblákon 25 százalékkal kisebb volt a fertőzés. A kísérlet eredményét a következő évben nagyüzemi gyakorlatban is kipróbálják./mti/

..

- 15 -

12-02

Vkh

bb. 23. öt halálos baleset: figyelmenlenségből

i fe/lk/sr/gy/hk

1967. október 4.

az elmúlt 24 órában ismét igen sok közlekedési baleset történt. a figyelmenlenség, a gondatlanság öt emberéletet oltott ki. szigetvár és somogyapáti községek közötti útvonalon nagy sándorné 39 éves tsz-tag, patapoklosi lakos egy álló autóbusz mögül lépett az uttestre, s egy személygépkocsi elütötte. az asszony sérüléseibe a helyszínen belehalt.

baja és bácsbokod községek közötti útvonalon szabó jános 19 éves vízügyi technikus, bajai lakos figyelmenlenségben motorkerékpárját, egy utmenti fának ütközött, majd az árokba borult. szabó jános a helyszínen meghalt. miskolcon simon jánosné 75 éves nyugdíjas féktávolságon belül lépett egy tehergépkocsi elé, amely az idős asszonyt halálra gázolta. a pusztaszabolcsi vasútállomáson egy tolató szerelvény előtti akart átmenni a sínen sully jános 80 éves nyugdíjas és a vonat halálra gázolta.

martfü és kunszentmárton vasútállomások között orvai sándor 18 éves segéd munkás, kungyalui lakos ittasan tartózkodott a sínek mellett és egy személyvonat elütötte. orvai sándor sérüléseibe a helyszínen meghalt.

budapesten a 3. kerületben a pomázi ut 4. számú ház előtt sneff kuzsner gyula 48 éves segéd munkás oldalkocsis motorkerékpárját ittasan, a megengedettnél nagyobb sebességgel vezette és összeütközött egy tehergépkocsival. kiss istván gépkezelő, a motorkerékpár utasa súlyosan, s további három személy könnyebben megsérült.

a 11. kerületben az etele utca és a tétényi utca kereszteződésében parlagi jános 36 éves kőfaragó személygépkocsijával nem adta meg az áthaladási elsőbbséget és összeütközött egy motorkerékpárral, amelynek póttutasa, kovács istvánné súlyosan, s rajta kívül további három személy könnyebben megsérült.

a 14. kerületben a szentmihályi ut és a tihanyi ut kereszteződésében gál józsef 41 éves fényező motorkerékpárja műszaki hiba miatt összeütközött egy kerékpárral, amelynek vezetője pócza györgy 24 éves gépmunkás súlyosan megsérült.

1240f

/folyt. köv./

- 16 -

Ma

bb. 23. /öt halálos... 1. folyt./ gy

a 2. kerületben a törökvesz ut és az alsó-törökvesz ut kereszteződésében zahodecz józsef 22 éves segéd munkás ittasan, a megengedettnél nagyobb sebességgel vezette motorkerékpárját és egy utszéli fának hajtott. a motorost súlyos sérüléssel szállították kórházba.

a 9. kerületben a petőfi-híd pesti hídfőjének villamosmegállójában cucu jános 20 éves segéd munkás egy már mozgó 66-os villamosra ugrott fel, a lépcsőkről visszaesett és súlyosan megsérült.

a 9. kerületben a ferenc körút 19. sz. ház előtt vadász vilmos 85 éves nyugdíjas szabálytalan helyen ment át az uttesten és egy 6-os villamos elütötte. az idős embert életveszélyes sérüléssel szállították kórházba.

a 18. kerületben a damjanich utcában horváth ferencné 54 éves háztartásbeli szabálytalan helyen ment át az uttesten és egy tehergépkocsi elütötte. az asszony életveszélyesen megsérült.

a 14. kerületben a nagy lajos király utja és a fogarasi ut kereszteződésében dévényi demeter 60 éves tolató motorkerékpárjával nem adta meg az áthaladási elsőbbséget és összeütközött egy tehergépkocsival. a mentők életveszélyes sérüléssel szállították a motorost kórházba./mti/

bb. 25. egy nap alatt ötven kilométernyi textiliát fehérít a pápai textilgyár új gépe

vid-szf/sk/ká/gy/hk

1967. október 4.

a pápai textilgyárban a rekonstrukciós munkálatok során egyre-másra cserélik ki az elavult gépeket. a gyártás egyik fontos műveletének korszerűsítésére az nszk-ból szereztek be az iparág egyik legmodernebb fehérítő berendezését, amely elődjéhez képest többszörös teljesítményre képes. a három műszakban működő gép egy nap alatt rekordmennyiségű, mintegy 50 kilométernyi anyagot fehérít. másik érdekessége, hogy a textiliát nem kötegekben, hanem teljes szélességben kiterítve fehéríti és ezzel elejét veszi az áru gyűrődésének. az így kezelt anyag jobb minőségű lesz és megfelel a szigorú export-követelményeknek.

az új berendezést a próbák után üzemszerűen alkalmazák./mti/

12.10/gy

1240f

- 17 -

Ma

bb. 24. november 7 tiszteletére megkezdik a termelést a tokajhegyaljai új külfejtésű kaolin bányában

a/vid/szf/sk/ká/il/hk

1967. október 4.

a hegyaljai ásványbánya és űrlőmű tavasszal mintegy ötmillió forintos bankhitellel új külfejtésű kaolinbánya nyitását kezdte meg.

a más község határában levő, ugynevezett bomboly hegyen nyitás alatt levő bánya dolgozóit a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója alkalmából vállalták, hogy a jubileum tiszteletére, november 7-re termelésre átadják az új üzemet.

az új bánya kaolin telepeiről dőzerok és markológépek segítségével mintegy 45.000 köbméternyi földet takarítanak le. a munkálatok jó ütemben haladnak. már elérték a kaolin réteget is és megkezdték a munkahelyek kialakítását.

a bomboly-hegyi kaolin bányában jóminőségű ásványt termelnek a selypi cementgyárnak, ugynevezett fehér cement készítéséhez, valamint a kábel- és gumiipar részére, töltőanyagként. és jut a tokajhegyaljai kaolinból a zsolnai porcelángyárnak is. az új külfejtésű bányában évente mintegy 20.000 - 24.000 tonna kaolint bányásznak majd./mti/

bb.26. nagyteljesítményű konyhagépek készülnek szombathelyen

a/vid/szf/tné/ká/il/hk

1967. október 4.

a szombathelyi fémmegmunkáló vállalat termékeit, vendéglátó- és cukrászipari gépeit, konyhai robotgépeit világszerte ismerik. az univerzális konyhagépek jelenleg is több nemzetközi kiállításon, így bécsben, tripoliszban, brünnben, lipcsében képviselik a magyar ipart.

az üzem sikeres kísérletek után az idén kezdte meg az ezer személyes konyhagép sorozatgyártását. a mintegy 25-féle konyhai műveletet - darálást, szeletelést, kockaravágást, passzírozást, űrlést, liszt szitálást, kés élezést, stb. - végző gépből eddig 150-et gyártottak. hozzáfogtak a nagy teljesítményű konyhagép kétezer személyes változatának széria-gyártásához is. ennek mintapéldánya a budapesti Ganz mávágban állta ki a próbát. jövőre megkezdik a nagy sorozatu gyártást.

/folyt.köv./

12.05/il

- 18 -

12.05

PK

bb.26. / nagyteljesítményű... 1.folyt. / il

a cukrászipar kívánságának megfelelően elkészült a kezdő sorozat a husz literes habfúvó gépekből.

új vevőként jelentkezett az átalakított huszliteres gépekre beirut és kuwait. ezek a gépek a huszliteres kivül segédgépek alkalmazásával az összes konyhai műveletek elvégzésére alkalmasak. beirutba 100-at, kuwait-ba pedig 150-et küldenek belőlük./ mti/

bb.27. két év alatt majdnem félmillióan kerestek gyógyulást a győri termálfürdőben

vid/szf/sk/á/il/hk

1967. október 4.

két éve nyílt meg a győri termálfürdő, amelynek három medencéjét naponta 70 fokos hőmérsékletű, ásványi sókban gazdag mélyfurású kut gyógyvizével töltik fel. két év alatt körülbelül félmillió vendég keresett gyógyulást a különböző hőfoku medencékben. nemcsak a város és környéke izületi bántalmakban szenvedő lakói keresik fel gyakorta a kies fekvésű fürdőt, hanem közkezdvelt gyógyhelyévé vált a külföldről érkező reumás betegeknek is.

a közeljövőben a győrihez hasonló termálfürdőt létesítenek mosonmagyaróváron is. a mosonmagyaróvári termálfürdő vize a szakemberek véleménye szerint még a győrinél is több ásványi sót tartalmaz. az eddigi tapasztalatok szerint gyógyhatása kiváló./mti/

bb.28. falumuzeum jászjákóhalmán

a/vid/fm/tné/ká/il/hk

1967. október 4.

jászjákóhalmán több éve közmelegedéssel tölti be a társadalmi és elnökhelyettesi tisztséget váradi zoltán nyugdíjas történelemszakos tanár. a hetvenedik évében járó pedagógus szíven viseli a falu gondját-baját, sokat fáradozik a jászvári település kulturális életének fellendítésén.

/folyt.köv./

12.10/il

- 19 -

12.10

PK

bb.28. / falumuzeum... 1.folyt. / il

váradi zoltán az egyik tanácsülésen bejelentette, hogy a birtokában levő gazdag gyűjteményből meg akarja teremteni a falumuzeum alapjait. kerekén félévszázada gyűjti a község és a környék régészeti és különféle emlékeit. lakása valóságos kis muzeum, s birtokában van többek között egy - végvári vitézek által zsákmányolt - görbe janicsár kard, mária terézia idejéből származó csaknem egy méteres művészien díszített pipaszár, több nonfoglaláskori agyagedény és más muzeális értékű emlék. gyűjteményében látható egy kézzel működtethető varrógép, is, az 1700-as évekből származó szerkezetet a község egyik öreg házának bontása közben a kéménybe falazva találták meg. az idős pedagógus rendszerezi gyűjteményét és abból a község közelmúltjában megnyitott két kiállító termében rendeznek bemutatót./mti/

bb.29. tudományos ülésszakkal, ünnepi kiadvánnyal, gazdag kulturális műsorral köszöntik a szegedi felsőoktatási intézmények a jubileumi évfordulót

vid/fm/tné/ká/il/hk

1967. október 4.

a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulóját október 25-28 között nemzetközi tudományos ülésszakkal köszöntik a szegedi tanárképző főiskolán. a négynapos tanácskozás mintegy száz résztvevője több szekcióban pedagógiai és metodikai kérdéseket vitat meg. neves hazai professzorokon kívül szovjet, csehszlovák és ndk-beli előadók tartanak majd referátumokat.

a szegedi orvostudományi egyetem és a szegedi józsef attila tudományegyetem október 31- november 4 között együttesen tartja meg tudományos ülésszakát. a két felsőoktatási intézmény tíz neves oktatója, illetve kutatója tart majd előadásokat tudományos munkássága legújabb eredményeiről, illetve a nagy októberi szocialista forradalom magyarországi hatásairól. a tanácskozásnak moszkvai, leningrádi és ogyesszai vendégei is lesznek.

az évforduló alkalmából adják ki a józsef attila tudományegyetem ünnepi aktáját, amely többek között a tudományos ülészekon elhangzó előadásokat is tartalmazza.

a szegedi orvostudományi egyetemen november 7-én első alkalommal osztják ki a tudományos kutatásokban is kitűnt három hallgatónak az apáthy istván emlékérmét és az azzal járó jutalmat./mti/

12.20/il

- 20 -

12.20/f

Kla

bb. 30. mongóliából hazaérkezett

k sz/gk/gy/hk

1967. október 4.

az a kereskedelmi delegáció, amely tordai jend külkereskedelmi miniszterhelyettes vezetésével ulan-batorban járt és aláírta az 1968. évre vonatkozó magyar-mongol árucseretforgalmi megállapodást./mti/

bb. 31. nem fog tüzet a szalma- és nádtető - nagyjelentőségű lángtalanítási módszer

a vid-fm/tné/ká/gy/hk

1967. október 4.

a zalaegerszegi göcseji falumuzeum száz-kétszáz éves épületeinek farészeit, a falakat alkotó szálfányi gerendákat, a padlás és a tetőszerkezet minden darabját vegyszeres eljárással konzerválják. ezzel további évszázadokra óvták meg ezeket az építőanyagokat az enyészettől. a konzerválásra használt vegyszer szinte kőkeményre tette a fát, s olyan szilárd lett, hogy nem fogja a láng.

a falumuzeum épületei tetőfedő-anyagának, a zsupszalmának megóvására két fiatal szakember ugynevezett lángtalanítási kísérletet folytatott. szabó zoltán budapesti vegyészmérnök és temesvári andor, a zala megyei muzeumok igazgatóságának restaurátora olyan technológiai eljárást dolgozott ki, amelynek alkalmazásával nem fog tüzet a szalma- és nádtető. az egyszerű eljárás lényege: a szalmatetőre rápermetezik az általuk összeállított vegyszert, amely beszívódik a szalmába - adott esetben a nádba -, s a vegyszer megóvja azt a gyulladástól. a zalaegerszegi göcseji falumuzeum épületeinek lángtalanítási munkáit szerdán kezdték meg.

a két fiatal szakember által kidolgozott eljárás alkalmas különféle gazdasági létesítmények, szalma, vagy nádtetős épületek tűzbiztos védelmére is./mti/

12-40/il

- 21 -

13.20/f

Kla

bb.32. közös anyagi érdekeltség vállalására együttműködési szerződést kötött a komplex külkereskedelmi vállalat és a mosonmagyaróvári mezőgazdasági gépgyár

l/sz/lk/il/hk

1967. október 4.

Kiss István, a komplex külkereskedelmi vállalat igazgatója és Göllöncsér Gábor, a mosonmagyaróvári mezőgazdasági gépgyár igazgatója a két vállalat együttműködését, közös anyagi érdekeltségét meghatározó szerződést írt alá. A komplex-nek ez az első ilyen jellegű - az új gazdaságirányítási módszer szellemében a vele együttműködő, exportcikkeket gyártó vállalatot kötött szerződése.

A mosonmagyaróvári mezőgazdasági gépgyár gyártmányai közül a komplex az elmúlt évben mintegy 40 millió deviza forint értékű terméket exportált. Több országban értékesíti a komplex a gyárban készült takarmányszárítókat, a hűtőházi berendezésekhez tartozó gyümölcsválogató-manipuláló sorokat, valamint a baromfi-nevelőket, amelyek a kijevben tavaly megrendezett világkiállításon is nagy sikert arattak.

Az együttműködés keretében a két vállalat közös igazgató tanácsot hoz létre, a komplex kötelezettséget vállalt, hogy a jövőben az eddiginél fokozottabban közvetíti a piac igényeit, széleskörű plakutatásokat folytat és javaslatokat tesz a műszaki fejlesztésre, az exportban közös anyagi érdekeltséget alakítanak ki, az eredményben meghatározott arányban részesednek, osztoznak a nyereségben, ugyanakkor az esetleges veszteség anyagi kihatásait is együttesen viselik.

A komplex külkereskedelmi vállalat más vállalatokkal is tárgyalásokat kezdett és rövidesen nyolc-tíz vállalattal köt ehhez hasonló jellegű együttműködési szerződést./mti/

12.45/il

- 22 -

1300f

Kala

bb.33.ndk-sajtókiállítás a könyvklubban

t/fe/gk/sr/il/hk

1967. október 4.

Szendán nagyszámu érdeklődő jelentésében ünnepélyesen megnyílt a német demokratikus köztársaság sajtóját bemutató kiállítás a Liszt Ferenc téri könyvklubban. Vértés Márton, a kultura külkereskedelmi vállalat igazgatója bevezetőben kiemelte, hogy a kiállítás az ndk közelgő nemzeti ünnepe alkalmából méltóképpen reprezentálja a kulturális együttműködés terén elért eredményeket. Néhány adattal illusztrálta az ndk sajtójának jelentőségét, s többi között megemlítette, hogy a hazánkba a szocialista országokból behozott hírlapok és folyóiratok éves forgalmat tekintve az ndk-ból érkező sajtó-termék a szovjetunió után az első helyet foglalja el. Négy-százhetven különféle lap összesen évi 1, 680.000 példányban érkezik hazánkba, közülük 48 különböző sajtótermék a fővárosban és vidéken jelentős példányszámban kerül forgalomba.

A tárlókban elhelyezett folyóiratok az ndk gazdag sajtótermésének nagy részét reprezentálja. A tudományos, műszaki folyóiratok széles választéka meggyőzően illusztrálja a barát i német demokratikus köztársaság magas színvonalú tudomány-technikai kulturáját.

Az előadó külön kiemelte a kiállítás anyagából a magyar nyelven megjelenő „ndk” című képes folyóiratot. Havonta nyolc ezer példányban jut el a magyar olvasókhöz, ami arról tanuskodik, hogy évről-évre fokozódik a magyar dolgozók igénye, hogy közelebbről is megismerjék a szocialista építésben kiváló eredményeket elért ndk életét, fejlődését. A továbbiakban vértés Márton elmondotta, hogy az utóbbi években sikerült biztosítani az ndk-ból érkező turisták számára a német nyelvű sajtót. Végül bejelentette, hogy jövő év áprilisában viszonzásképpen berlinben rendeznek magyar sajtókiállítást.

Franz Köhler, az ndk budapesti nagykövetségének sajtóattaséja kiemelte, hogy 1961-1966 között - az előző évekhez viszonyítva 11,5 százalékkal emelkedett az ndk-ból magyarországra küldött sajtótermék./mti/

13.05/il

- 23 -

1400f

Kala

bb. 34. emlékülésen idézték fel a magyar gőzhajózás 150 éves történetét - a közlekedési múzeum homlokzatán emléktábla hirdeti bernhard Antal érdemeit

t hbj/gk/gy/hk

1967. október 4.

százötven évvel ezelőtt építette bernhard Antal pécsi polgár, az eszéki kincstári hidvám bérletje sellyén, a dráva partján saját tervei alapján az első dunai gőzhajót, az 1817. március 21-én vízrebocsátott gőzhajót 1817. május 2-án mutatta be bécsben, közben pesten és budán is látták az érdeklődők. a hajó 42 láb /13 méter 37 centiméter/ hosszú, 10 láb /3 méter 16 centiméter/ széles volt. a kis gőzhajó teljes vízkiszorítása 46,2 tonna volt, a hajó gépe 24 lóerőt fejtett ki. bernhard Antal dunai kis gőzhajójának megjelenésével megkezdődött a dunai gőzhajózás.

a jubileum alkalmából a magyar tudományos akadémia közlekedéstudományi bizottsága, a hajózástudományi együttműködés és egyesületközi bizottsága és a közlekedési múzeum rendezésében szerdán a közlekedési múzeumban emlékülést tartottak. dr. bélay József, a mahart vezérigazgatójának ünnepi megnyitója után dr. fekete György, az akadémia hajózási szakértő bizottságának elnöke, a mahart vezérigazgatóhelyettese a „150 éves a magyar gőzhajózás”, címmel tartott előadásában kifejtette: olyan hazánkfiá emlékének áldozunk, aki nevét beírta nemcsak a magyar, hanem valamennyi duna menti ország közlekedésének történetébe. az általa konstruált „carolina”, nevű gőzhajó megjelenése nemcsak a dunai hajózás, hanem valamennyi közlekedési ágban az ipari forradalom nyitánya volt. a „carolina”, tíz évvel azután hajózott a dunán, hogy fulton híres hajója, a „clermont”, 1807. augusztus 19-én elindult első sikeres próbautjára. a dunai hajózás fejlődése kétségtelenül a carolina vízrebocsátásával kezdődött. széchenyi Istvánnak kellett azonban jönnie, hogy a hajózásban rejlő hatalmas lehetőségeket felismerje és kihasználásukról gondoskodjék, s megépüljön a nevéhez fűződő al-dunai víziút, megtörténjék az al-duna egyes hajózásra veszélyes szakaszainak szabályozása. meg kell emlékezni még egy jubileumról. száz esztendeje annak, hogy széchenyi István fia, széchenyi Ödön „hableány”, nevű hajójával elindult pestről és vízi úton ment egészen párizsig. érdemes emlékezni erre, éppen napjainkban, amikor egyre jobban előtérbe kerül az egységes európai vízi úthálózat, mint például a duna-majna-rajna, a duna-odera-elba, a kelet-európai körforgalmi víziút kialakítása.

/folyt. köv./
13.20/il

- 24 -

hbj

bb. 34. / emlékülésen idézték.... 1. folyt./ gy

szólni kell a 150 éves jubileum alkalmából arról is, hogy Magyarország vezette be elsőként a folyam-tengerhajózást a dunán és több mint másfélszer kilométerre a tengertől jelentős iparaggá fejlesztette a tengeri hajók gyártását.

az ünnepi beszéd után földvári László közlekedés- és postaügyi miniszterhelyettes leleplezte és átadta a közlekedési múzeum homlokzatán elhelyezett, a carolina vízrebocsátásának emlékét és bernhard Antal érdemeit méltató emléktáblát, s megnyitotta a múzeumban az emlékkiállítás. /mti/

..

bb. 35. szakszervezeti sajtótájékoztató a kereskedelem feladatairól

t kf/tm/gy/hk

1967. október 4.

a 30. kongresszusára készülő kereskedelmi, pénzügyi és vendéglátóipari dolgozók szakszervezetének főtitkára, Ligeti László szerdán a szakszervezet jókai utcai székházában sajtótájékoztatót ismertette a szakszervezet tevékenységét, s a kereskedelem feladatait.

a kpvd sz kongresszus - ellentétben az eddigiekkel - nemcsak egyetlen szakma, hanem az egész lakosság problémáival foglalkozó tanácskozás lesz. a kongresszus nemcsak a pult mögött, hanem a pult előtt állók, a vásárlók érdekvédelmével is foglalkozik. a mintegy 330 000 tagot számláló szakszervezet tanácskozásán szóba kerül a szakszervezet megváltozott szerepe, az új gazdasági mechanizmusból adódó feladata, köztük a fogyasztói érdekvédelemmel kapcsolatos tennivalók. a kongresszus természetesen előtérbe helyezi a szakma dolgozóinak érdekvédelmét, élt- és munkakörülményeik megjavításával kapcsolatos kérdéseket, javaslatokat. éppen a kereskedelem dolgozóinak érdekvédelmében szigorúan megköveteli, hogy a vásárlókat sorozatosan megkárosító eladókat távolítsák el a szakmából. a szakszervezet tanácskozása a gazdaságirányítás új rendszeréből adódó feladatokkal kapcsolatosan felhívja a dolgozóinak figyelmét arra, hogy a kereskedelemnek a jövőben kereskednie kell ahhoz, hogy a vásárlók megnövekedett igényeit kielégíthessék. a szakszervezet egyébként a kereskedelem fontos feladatának tartja - egyrészt saját dolgozóinak, másrészt a vásárlóknak az érdekében -, hogy az ipart megfelelő, korszerű termékek gyártására ösztönözze. a főtitkár ezenkívül részletesen foglalkozott azokkal a kérdésekkel, amelyek a kongresszus napirendjére tűztek. /mti/

..

- 25 -

hbj

bb. 39. időjárásjelentés

tr/gy/hk

1967. október 4.

a meteorológiai intézet jelenti szerdán délben:

ujabb esők, helyenként erős szél

európa időjárását egyetlen hatalmas fejlettségű mérsékelt-
égövi ciklon irányítja. ez általában erős szeleket, sokfelé e-
sőt, s változékony időt okoz. a következő nap folyamán lehülés-
sel járó időjárási frontja már a kárpát medencét is eléri. ha-
zánkban kedden délelőtti nyugat felől esők kezdődtek, amelyek dél-
után már a keleti országrészre is áttérjedtek. a szerda reggel
7 óráig terjedő 24 óra alatt csupán a déli, délkeleti határszél
maradt eső nélkül, máshol többnyire 10 milliméterig terjedő eső
hullott, de a nyugati megyékben és az északi hegyvidéken több-
helyen meghaladta a 20-30 millimétert, sőt putnokon 37, jósva-
főn 38. galyatetőn 39, a vas megyei vasegerszegben 40, a borsod
megyei komjátiban 42, az eger közelében levő bélapátfalván 56,
bátor helységben pedig 67 millimétert mértek. az esőket főként
a keleti országrészben, zivatar, pécsett jégeső is kísérte. a
hőmérséklet kedden napközben általában 20-25 fokot ért el, de
a tulnyomóan felhős nyugati megyékben csak 18-19, viszont a na-
pos délkeleti részeken 26-27 fokig emelkedett. a szerda hajnali
legalacsonyabb hőmérséklet 9-16 fok között alakult ki. délelőtti
az esők mindenütt megszűntek, a felhőzet többnyire felszakadozott,
a hőmérséklet 11 órakor 14- és 22 fok között váltakozott.

budapesten kedden a hőmérséklet napi középértéke 17,7 fok
volt, 3,7 fokkal magasabb, mint a sokévi átlag. ma 12 órakor
budapesten a hőmérséklet 19 fok, a tengerszintre átszámított
légnyomás 756 milliméter, gyengén süllyedő irányzatú.

várható időjárás csütörtök estig: szerdán változó meny-
nyiségű felhőzet, legfeljebb átfutó esővel. éjjel nyugat felől
megnövekvő felhőzet, esővel, csütörtökön napközben többhelyen
záporral, zivatarral. déli, majd nyugatira, északnyugatira for-
duló élénk, átmenetileg erős, a dunántúlon helyenként viharos
szél. enyhe éjszaka, a nappali felmelegedés gyengül. várható leg-
alacsonyabb éjszakai hőmérséklet 11-16, legmagasabb nappali
hőmérséklet csütörtökön 14-19 fok között.

a duna vízállása budapestnél 204 centiméter./mti/

13.30/gy

- 26 -

1500f

bb. 38. könnyüipari üzem lesz a kiöregedett mecseki györgy-
akna - újabb munkaalkalom a bányászasszonyoknak

a vid-szf/sk/ká/gy/hk

1967. október 4.

a mecseki szénbánya vállalat egyik törekvése a felesleges
állószerkező állomány csökkentése, a használaton kívüli vágatok
megszüntetése, a berendezések értékesítése, összesen mintegy
400 millió forint értékben. a külszíni és a földalatti körülte-
kintő szemle, az alapos gazdasági és műszaki számítások eredmé-
nyeként ebből az összegből eddig már 346 millió forintot vettek
be.

az év utolsó negyedében sor kerül a tavasszal „temetett”,
csaknem 100 esztendőes györgy-akna külszíni létesítményeinek értéke-
sítésére is. a kimerült bánya üzemi épületeit a pécsi fémmipari
vállalat veszi át, és az ipar területén hiányzó műanyag alkatré-
szeket állít elő benne. az adás-vétel azzal a feltétellel jött
létre, hogy az új tulajdonos elsősorban a környéken élő bányász-
családok nőtagjait foglalkoztatja.

az új műanyagüzem jövőre kezd termelni. az első évben 70-
80 asszonyt-leányt foglalkoztat./mti/

.-.

bb. 40. munkásmozgalmi tájkonferencia miskolcon

a/vd/fm/sk/ká/il/hk

1967. október 4.

a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója
alkalmából a tit borsod megyei szervezete, valamint a miskolci
herman ottó muzeum és több más intézmény rendezésében szerdán
háromnapos munkásmozgalmi tájkonferencia kezdődött miskolcon,
a tit kazinczy klubjában.

az ünnepélyes megnyitón részt vettek miskolci és borsodi
veteránok, a társadalmi szervezetek, valamint borsod, heves és
nógrád megye munkásmozgalmi kutatói.

dr. hetényi györgy, a borsod megyei tanács művelődési osz-
tályának vezetője nyitotta meg a tanácskozást, majd kihirdették
a szakszervezetek borsod megyei tanácsa, a borsod megyei ta-
nács és a miskolci herman ottó muzeum által meghirdetett és a
nagy októberi szocialista forradalom magyarországi hatásának
feltárására vonatkozó pályázat eredményét.

/folyt.köv./

14.00/il

- 27 -

1500f

bb.40. / munkásmozgalmi... 1.folyt. / 11

a beérkezett pályamunkák közül a bírálóbizottság tizet jutalmazott.

kiemelt első díjat nyert ambrus éva történész, aki több mint 500, jórészt ismeretlen legújabbkori muzeumi dokumentumot gyűjtött össze, nagyjából borsodi munkásmozgalmi vonatkozásúakat, amelyek tovább gazdagítják a miskolci muzeum munkásmozgalmi dokumentum-gyűjteményét. első díjjal jutalmazta a bíráló bizottság nemcsik pálnak, a borsodnádasdi általános iskola tanárának pályamunkáját, aki művében a borsodnádasdi lemezgyárban, az ózdi kohászati üzemekben és a környező bányákban dolgozó 25 veterán visszaemlékezéseit gyűjtötte össze.

ezt követően került sor a munkásmozgalmi tájkonferencia első napi programjára, amelynek során honfi józsef, a budapesti ötvös loránd tudományegyetem docense tartott előadást a nagy októberi szocialista forradalom történetének kutatásáról, majd szabó béla salgótarjánból, a nógrádi munkásmozgalmi eseményekről, dr. nagy józsef egerből, a heves megyei munkásság megmozdulásairól, dr. deák gábor miskolcra, a borsodi és miskolci munkásmozgalmi eseményekről tartott előadást.

csütörtökön a szocialista irodalom kialakulásáról és fejlődéséről, pénteken a néprajz és a munkásmozgalom kapcsolatáról tanácskoznak a konferencián./mti/

..

bb.41. jubileumi orvosi vándorgyűlés nyiregyházán

vid/fm/sk/ká/il/bs

1967. október .4.

tízéves a nyiregyházi megyei kórház baleseti és helyreállítási sebészeti osztálya. a jubileum alkalmából „ a mozgásszervi betegek műtéti és konzervatív kezelése, „ címmel szerdán négynapos traumatológiai, ortopédiai és reumatológiai vándorgyűlés kezdődött nyiregyházán. a tudományos tanácskozáson az ország különböző részeiből mintegy száz szakorvos vesz részt. a vándorgyűlést dr. kemény lajos, a megyei tanács vb. egészségügyi osztályának vezetője nyitotta meg, majd illyés zsigmond, a megyei kórház baleseti és helyreállítási sebészeti osztályának főorvosa tartott tájékoztatót az osztály tíz éves fejlődéséről, eredményeiről. ezt követően négy tudományos előadás hangzott el a mozgásszervi betegsége k gyógyításáról./mti/

..

14.20/il

- 28 -

1500

bb.42. átadták az országos munkaügyi intézet új szárnyépületét

t/ms/lk/sr/il/hk

1967. október 4.

az országos munkaügyi intézet szárnyépületét szerdán átadták rendeltetésének. az eseményen jelen volt sárfi rózsai, az orvos- egészségügyi dolgozók szakszervezetének titkára és a társintézmények több vezetője.

dr. tóth béla egészségügyi miniszterhelyettes beszédében hangsúlyozta, hogy a mintegy huszmillió forintos költséggel épített és korszerűen felszerelt szárnyépület több mint kétszerezésére bővíti az intézet munkalehetőségeit. mód nyílik a munkáértalmak megelőzésében jelentős új kutatási ágak művelésére, például a zajártalommal kapcsolatos vizsgálatokra, a kísérleti élettani vizsgálatokra, a biokémiai izotópvizsgálatokra. ezenkívül több korábban is működött laboratórium vizsgálási lehetőségei, munkafeltételei is javulnak. jelentősen fejlődik például a toxikológiai laboratórium, valamint az intézet klinikai feladatainak ellátását segítő laboratóriumok tevékenysége.

a munkaegészségügyi kutató munka fejlesztése, eredményeinek hasznosítása társadalmi érdek - hangoztatta dr. tóth béla, és kifejezte azt a reményét, hogy az új beruházás nyomán létszámában is megerősödött intézet vezetői és munkatársai az eddiginél is eredményesebben szolgálják társadalmunk érdekeit.

beszéde végén az egészségügyi miniszter dicséretét adta át a beruházással kapcsolatos műszaki munkálatokban nagy érdemeket szerzett wagner lénárd főmérnöknek.

az intézet kollektívája nevében dr. timár miklós professzor, igazgató mondott köszönetet a nagyszerű új munka lehetőségeikért, majd áttekintést adott az intézet 17 esztendő fejlődéséről./mti/

..

14.35/il

- 29 -

1500

bb 43. két hír az akadémiáról

tm-ju sr

1967. október 4.

j. groszkowski, a lengyel tudományos akadémia elnöke a magyar tudományos akadémia tiszteletos tagja az akadémia meghívására hazánkba érkezett, j. groszkowski itt tartozkodása alatt néhány előadást tart. /mti/

x x x

az új tudományos minősítő bizottság szerdán tolnai gábor akadémikus elnökletével megtartotta alakuló ülését. az új bizottságot az akadémia elnöksége nevében kónya albert levelező-tag főtitkárhelyettes üdvözölte. /mti/

--

bb 44. francia akadémikus budapesten

i tf/j-ju sr

1967. október 4.

a kulturális kapcsolatok intézetének meghívására budapestre érkezett victor-lucien tapié akadémikus, a sorbonne történelem-professzora. tíz napig tartozkodik hazánkban, ismerkedik felsőoktatási intézményeink munkájával. október 5-én tapié professzor richelieu-ről tart előadást a budapesti eötvös lóránd tudományegyetemen. /mti/

--

bb 46. a szőlő- és gyümölcsstermelés korszerű módszereiről tárcskoztak a ,, soproni szüret 1967.,, szakmai napján

vid kz/sk-ju ká

1967. október 4.

a soproni szüret 1967.,, nyolcnapos eseménysorozatának keretében szerdán szőlő- és gyümölcsstermelési szakmai napot rendeztek a mtesz székházában. a szakmai nap résztvevői neves szakemberek előadásai alapján a legkorszerűbb szőlő- és gyümölcsstermelési módszerekkel ismerkedtek meg, majd a badacsonyi-vidéki állami gazdaság soproni pincészetét keresték fel, ahol az új korszerű vörösbor-feldolgozást mutatták be. /mti/

--

15.15/ju

30-

17⁰⁰ K

bb 45. megalakult a közép-somogyi termelészövetkezetek szövetsége

vid kz/sk-ju ká

1967. október 4.

szerdán kaposvárott a megyei tanács székházában tartotta alakuló ülését a közép-somogyi termelészövetkezetek szövetsége. a tanácskozás meghívott vendégei között volt szigeti istván, az mszmp somogy megyei bizottságának titkára, sümegi jános, a termelészövetkezetek országos tanácsának elnökhelyettese, az érintett járások párt- és tanácsi szerveinek vezetői. a szövetséget a kaposvári és a tabi járás több mint 230.000 holdat művelő, 91 közös gazdasága hozta létre. Legfontosabb feladatai közé sorolták a kapos- és a koppány-völgyi állattenyésztés továbbfejlesztését, a melléküzemági tevékenység bővítésének elősegítését, s a tagszövetkezetek árukapcsolatainak szervezését. /mti/

--

bb 47. kádban a ,, geszti szerelem,,

a vid kz/sk-ju hk

1967. október 4.

a bükk hegység déli lábánál húzódó bükkaljai borvidéken megkezdődött a szüret. a területhez tartozó 20 község határában mintegy 4000 holdnyi szőlőről szedik a fürtöket. borsodgeszt határában a következő napokban kádba kerül a különleges ízű és zamatu ,, geszti szerelem,, is. a tibolddaróci domboldakon szedik a pezsgő alapanyagának használt fajtákat. az itt termelt borok elsőrendűen alkalmasak pezsgő készítésére. a tokajhegységi állami pincegazdaság a tervek szerint az idén együttesen 7000 hektoliter mustot vásárolt fel a bükkaljai termelőktől. /mti/

--

15.30/ju

17⁰⁰ K

-31-

bb 37. magyar válogatott utazik az angliai fodrász európa-bajnokságra

i sz/lk-ju nk

1967. október 4.

indulásra kész az a válogatott keret, amely szombaton utazik el az angliai brightonba, hogy részt vegyen az október 8-án, 9-én és 10-én zajló fodrász európa-bajnokságon. a legutóbbi európa-bajnokságot két évvel ezelőtt budapesten rendezték meg a fodrászok. az ott legjobbnak bizonyult magyar mesterekből, a magyar bajnokság nyerteseiből és több nemzetközi verseny jó helyezést elért csapattagokból választották ki a mostani bajnokság magyar részvevőit. a magyar fodrászklubok képviselői nyolc tagu magyar delegációval négy versenyző utazik angliába, modelljeivel együtt.

a magyar fodrászok képviselői részt vesznek a bajnoksággal egyidőben sorra kerülő kongresszuson is, amelyet a fodrász világszövetség rendez. /mti/

--

bb 48. országos vörösbort-verseny szekszárdon

a vid kz/sk-ju ká

1967. október 4.

az eger, sopron és szekszárd környéki további a villány-síklősi és az alföldi nagyüzemi szőlőskertek legjobb boraiból, részvételével, kezdődött meg szerdán szekszárdon az országos vörösbort-verseny. a 30 tagu zsűri három csoportban, vizsgáztatja, a borokat, az elsőkben a kadarkák, a másodikban a kékfrankosok, a harmadikban a bikavérek, a cabernet fajták, a meooc noire-ok és az opórtók, rajtoltak, a verseny két napig tart. /mti/

--

15.45/ju

1730ll

-32-

bb 36. megtartották a szolnoki vasuti felüljáró teherpróbáját

a vid szf/sk-ju ká

1967. október 4.

szolnokon, az alföld legnagyobb vasuti csomópontján, jelentős szakaszához érkezett a vasutállomás nagyszabású rekonstrukciója: a szolnok-debreceni vasutvonal szolnoki részén elkészült a keskeny jános utcai vasuti felüljáró. szerdán a kivitelező máv hidépitő vállalat szakemberei a vasut képviselőinek jelenlétében megkezdtek a terhelési próbákat. a hidra fektetett vasuti símekre mozdonyokat irányítottak és műszerekkel ellenőrizték az építmény teherbíróképességét, szilárdságát. a több mint hétmillió forint költséggel épült hid kitűnően állta a terhelési próbát. a sikeres vizsga után a kivitelezők elvégzik a még hátralevő szerelést és az év végén már az új próbaszakaszon közlekedhetnek a vonatok.

a felüljáró meggyorsítja a szolnok-jászberény közötti közuti közlekedést, a nagyforgalmu vasutvonal sorompóinál ezentul nem kell majd félórát várakozni a gépjárműveknek. /mti/

--

bb 51. magyar-vietnami gazdasági tárgyalások

k sl/tr-ju nk

1967. október 4.

szerdán budapestre érkezett ba duc, külkereskedelmi miniszterhelyettes, a vietnami demokratikus köztársaság már hazánkban tartozkodó gazdasági kormányküldöttségének vezetője. a küldöttség a két ország 1968. évre szóló gazdasági megállapodásáról tárgyal. /mti/

--

16.00/ju

1700ll

-33-

bb 50. megkezdődött az igazságügyi orvosszakértők nemzetközi kongresszusa

t ms/lk szb sr

1967. október 4.

Szerdán a magyar tudományos akadémia dísztermében megkezdődött a nemzetközi igazságügyi orvostani és szociális orvostani akadémia VII. kongresszusa. az ünnepélyes megnyitáson jelen volt kisházi ödön, a népköztársaság elnöki tanácsának helyettes elnöke, dr. korom Mihály igazságügyminiszter, dr. szabó Zoltán egészségügyi miniszter, Jakab Sándor a belügyminiszter első helyettese, dr. Szalay József, a legfelsőbb bíróság elnöke.

Dr. Ökrös Sándor professzor, az igazságügyi orvostani intézet igazgatója üdvözölte a megjelenteket, majd kisházi ödön, az elnöki tanács helyettes elnöke, a kongresszus fővédnöke mondott megnyitó beszédet.

Bevezetőben az elnöki tanács nevében köszöntötte a nemzetközi testület vezetőit és tagjait, a kongresszus résztvevőit, majd így folytatta:

- az utóbbi évtizedekben a természettudományos bizonyítás szerte a világon nélkülözhetetlenné vált az igazságszolgáltatásban. ez ad különös jelentőséget ennek a kongresszusnak is. az önkéntes soraiban különböző társadalmi berendezkésű országok szakemberei vannak jelen, de céljuk közös: az igazság keresésének, tárgyi bizonyításának magasabb célja. e törekvések egybeesnek az általános haladással, mely a társadalmi fejlődés fő mozgatója. ennek a nagyteknintélyű tudományos testületnek elnevezésében is tükröződik, hogy az orvostudomány nem választható el a társadalom fejlődésétől, a szociális kérdésektől.

- hazánkban 22 évvel ezelőtt alapvető változások következtek be. mindez a mi épülő szocialista rendszerünkben ered. jelentősen fejlődött tudományos életünk minden ága, így az igazságügyi orvostan tudománya is. az igazságügyi orvostan méltó helyet foglal el az orvostudományi és a jogtudományi egyetemeken folyó oktatásban. orvosszakértőink véleménye mind a büntető, mind a polgári perekben jelentős súlyt kap. az elmúlt években az igazságügyi orvostan és a jogtudomány tárgyköréből számos értékes könyv, tudományos publikáció látott napvilágot. a magyar igazságügyi orvostan megbecsülésének és elismerésének tartjuk, hogy a nemzetközi igazságügyi orvostani és szociális orvostani akadémia VII. kongresszusa Budapesten ülészik. kérem, hogy a tudományos program mellett találjanak módot arra is, hogy megismerkedjenek hazánk fővárosunk életével, a magyar nép munkájának eredményeivel, munkásaink, parasztjaink, orvosaink és mérnökeink, általában az egész értelmiség alkotásaival.

/folyt.köv./

16.25/e

17.00/lk

- 34 -

bb 50. /megkezdődött az... 1. folyt./-szb

- a tudósok nemzetközi együttműködése hatalmas erő korunk legnagyobb problémájának, a béke megőrzésének elősegítésében. biztosíthatom önöket, hogy a magyar orvosokban, jogászokban, de a magyar nép minden fiában is hűséges barátokra találunk e nemes törekvésben.

- kívánom, hogy tudományos tanácskozásunk eredményes legyen. alakítsák és fejlesszék az igazságot kereső és segítő tudományágukat. kongresszusunk legyen a népek közötti barátság, az emberiség kulturális fejlődésének nagy eseménye, - fejezte be megnyitóját kisházi ödön.

a nagy tapszal fogadott megnyitó után M. Müller professzor, a nemzetközi akadémia elnöke emelkedett szólásra.

- az idei év akadémiánk életének fontos szakasza. VII. kongresszusunk - amelyet első ízben rendezünk szocialista országban - alkalmat nyújt közvetlen kapcsolatok teremtésére olyan kollegáinkkal, akikkel az elmúlt időkben csak sporadikus, egyéni és nem mindig folyamatos kapcsolatokat alakíthattunk ki. munkánk célja, hogy kevesebb legyen a nyugtalanság, a féltékenység, a szenvedés, az igazságtalanság, több legyen az erkölcs, a jog. ez a munka a társadalom érdekét és a békét szolgálja - hangoztatta -, majd a nemzetközi összejövetel kereteit és feladatait vázolta.

- a tanácskozáson 26 országból mintegy 600 szakember vesz részt, az igazságügyi és szociális orvosszakértőkön kívül klinikai szakmák képviselői, főleg belgyógyászok, sebészek és pszichiáterek és természetesen számos jogász is. testvéri módon szeretnénk együttműködni, hogy tökéletesítsük tudásunkat, ismereteinket embertársaink szolgálatában. bármilyen legyen filozófiai és politikai felfogásunk, szakmai munkánkban nem ismerünk földrajzi határokat - hangsúlyozta.

a továbbiakban elmondta, hogy a kongresszus három szekcióban négy fő témát vitat meg. az első az orvosszakértők helyzete az igazságszolgáltatásban. ennek előadója M. I. Avgyejev szovjet professzor és M. Müller professzor. a másik a mérgezések patológiája, aminek megvitatását L. Breitenecker osztrák professzor és Dr. Somogyi Endre docens előadásai vezetik be. a következő témakör a munka és keresőképesség csökkenés igazságügyi orvosszakértői megítélése. az első előadásokat erről a kérdésről L. Gérobert francia professzor és az ugyancsak francia R. Michon professzor, az akadémia főtitkára tartja. a negyedik fő téma az emberölés és az öngyilkosság elkövetésének orvosszakértői problémaköre, amelyet M. Helsen New York-i professzor vezet be.

/folyt.köv./

16.30/szb

-35-

17.00/lk

bb 50. /megkezdődött az... 2. folyt./-szb

ezenkívül számos kerekasztal konferencián vitatják meg az igazságügyi orvostan egy-egy jelentős kérdését, mint a közlekedési balesetekkel összefüggésben fontos koponya- és mellkas sérülések problémáját, az alkohol hatásának, következményeinek megítélését, a gyógyszermérgezések kérdését, az igazságszolgáltatással kapcsolatos elmeorvosi problémákat, szerológiai kérdéseket.

beszéde végén köszönetet mondott a magyar kormány meghívásáért, amely lehetővé tette a kongresszus budapesti megrendezését és elismerését, köszönetét nyilvánította a magyar rendezőségnek.

ezután dr. gömöri pál, az akadémia orvostudományi osztálytitkára, a magyar tudományos akadémia és a magyar orvostudományi társaságok és egyesületek szövetsége, dr. zoltán imre rektor pedig a budapesti orvostudományi egyetem tanácsa üdvözlést tolmácsolta.

az ünnepi megnyitó után a kongresszus megkezdte négynapos tudományos munkáját.

a nemzetközi igazságügyi orvostani és szociális orvostani akadémia a kongresszus megnyitása előtt teljes ülést tartott, amelyen a legközelebbi kongresszusig terjedő három évre elnökké dr. ökrös sándor professzort, főtítkárrá dr. somogyi endre docenst, a magyar igazságügyi orvostani társaság elnökét választották.

a kongresszussal egyidőben orvosi könyv- és műszerkiállítás nyílt az akadémián. a tudományos üléseket csütörtökön és pénteken folytatják. /mti/

bb 53. - valóra váltják a jelölőgyűléseken elhangzott javaslatokat - a hazafias népfront heves megyei bizottságának ülése

via-fm/tné szb ká

1967. október 4.

a hazafias népfront heves megyei bizottsága szerdán egyben ülést tartott, amelyen résztvett tamás lászló, a heves megyei pártbizottság titkára is, dr. szatmári nagy imre, a hazafias népfront országos tanácsának titkára a ix. pártkongresszus határozataiból adódó mozgalmi feladatokról, az új gazdasági mechanizmus és az agrárpolitika időszerű kérdéseiről tartott előadást.

/folyt.köv./
16.40/szb

17.09.2

-36-

bb 53. /valóra váltják... 1. folyt./-szb

ezután varga mihály, a megyei tanács vb. osztályvezetője az 1967. évi országgyűlési képviselő - és tanács tag - választások jelölőgyűlésein elhangzott közérdekű bejelentések intézéséről tartott tájékoztatót. elmondotta, hogy a jelölőgyűléseken elhangzott felszólalások többsége - szám szerint 8615 - közérdekű volt. valamennyi tanácsnál ágazatonként és fontossági sorrendben csoportosították az ilyen jellegű feladatokat. közülük jónéhány javaslat intézésére már ebben az évben sor került.

a javaslatok valóraváltásához messzemenő támogatást nyújtottak a népfront-aktivisták. a községfejlesztési feladatok megoldását az első félévben a lakosság több mint hatmillió forint értékű társadalmi munkával segítette. /mti/

bb 56. megemlékezés debrecenben az első szputnyik tíz év előtti felbocsátásáról

vid-szf/tné szb hk

1967. október 4.

a tudományos ismeretterjesztő társulat az első szputnyik felbocsátásának tizedik évfordulója alkalmából csillagászati hetet nyitott meg szerdán délután debrecenben. az első előadást dezső lóránt címzetes egyetemi tanár, a magyar tudományos akadémia debreceni napfizikai obszervatóriumának vezetője tartotta „a nap kutatása mesterséges holdak segítségével”, címmel.

előadásában elmondotta, hogy a mesterséges holdak új kor-szakot nyitottak a napkutatásban is. a műholdak ugyanis a föld légkörén kívül igen sűrű észleléseket végezhetnek a nap változásával kapcsolatban. olyanok is, amelyek a földi megfigyelésekkel éppen a föld légkörében okozott változások miatt nem folytathatók. a mesterséges holdak rádiójelekkel továbbított megfigyelési adatai már eddig is sok értékes tudományos anyaggal „halmozták”, el a tudósokat. külön hangsúlyozta az előadó annak a jelentőségét, hogy a szovjet tudósok juttatták fel az első műholdat és az eltelt egy évtized eredményeinek jóvoltából a kutatások területét ma már a légkörön túli térségre is ki lehetett terjeszteni. /mti/

16.45/ju

17.09.2

-37-

bb 54. elutazott i.t. novikov

k sb/lk-lm hk

1967. október 4.

i.t. novikov, a szovjetunió minisztertanácsának elnökhelyettese, az építési állami bizottság elnöke befejezte magyarországi látogatását és szerdán elutazott budapestre.
i.t. novikov dr. traumann rezső építésügyi és városfejlesztési miniszter meghívására több mint egy hetet töltött Magyarországon. felkeresett több fővárosi és vidéki építkezést, építőanyagipari üzemet, építőipari vállalatot és tervező intézetet. az építésügyi és városfejlesztési minisztériumban látogatásának tapasztalatairól és a korszerű épületszerkezetek alkalmazásának problémáiról megbeszéléseket folytatott dr. traumann rezső építésügyi és városfejlesztési miniszterrel, bartos istvánnal, a fővárosi tanács vb elnökhelyettesével és a magyar építésügy vezető munkatársaival.

magyarországi látogatása alkalmából i.t. novikovot és munkatársait fogadta nyers rezső, az mszmp politikai bizottságának tagja, az mszmp központi bizottságának titkára, dr. ajtai miklós, a politikai bizottság póttagja, a minisztertanács elnökhelyettese, s kedden este bucsuvacsorán látta vendégül dr. timár mátyás, a minisztertanács elnökhelyettese. a fogadásokon és a bucsuvacsorán részt vett dr. traumann rezső építésügyi és városfejlesztési miniszter, ott volt f.j. tyitov, a szovjetunió magyarországi nagykövete is.

szerdán a ferihegyi repülőtéren dr. traumann rezső építésügyi és városfejlesztési miniszter, valamint a külügyminisztérium, a magyar építésügy, s a politikai és gazdasági élet több ismert vezető személyisége bucsuzott el i.t. novikovtól és munkatársaitól. jelen volt f.j. tyitov, a szovjetunió magyarországi nagykövete és a nagykövetség több munkatársa./mti/

--

16.50/ju

17.00/16

-38-

bb 49. véget ért a nemzetközi korróziós szimposium

a vid szf/sk-lm ká

1967. október 4.

a magyar kémikusok egyesületének korróziós szakosztálya, az országos műszaki fejlesztési bizottság, a kőolaj- és gázipari tröszt, a mineralimpex külkereskedelmi vállalat és az áfor október 2. és 4. között egerben szimposiumot és kiállítást rendezett a kőolajipar és a termékeit felhasználó ágazatok korróziós kérdéseiről. a tanácskozás, amelynek számos külföldi résztvevője is volt, szerdán befejezte munkáját. ötvennégy előadás hangzott el magyar külföldi szakemberek tolmácsolásában. öt hazai és nyolc külföldi cég kiállításon mutatta be a korrózió elleni védekezés anyagait, eszközeit és módszereit.

az előadásokból kitűnik, hogy a világ rozsdakára évente mintegy tizenkét és félmilliárd dollár. az acéltermelésnek körülbelül 30-40 százaléka esik a korrózió áldozatául. hazánkban több mint kétmillió négyzetméter acélfelületet kell védeni a rozsdától. különösen fontos a védekezési eljárások kidolgozása és fejlesztése a kőolajiparban, ahol a károk a legnagyobb méretűek.

a korróziós szimposium úgy határozott, hogy a felmerült hasznosítható elgondolásokat, javaslatokat eljuttatja illetékes központi szervekhez. javasolták a magyar szabványügyi hivatalnak, olyan korróziós szabványok kidolgozását, amelyek a korrózióvédő termékek minőségi előírásait és a korrózióvédelem technológiai előírásait egyaránt tartalmazzák. javasolták továbbá, hogy a műszaki egyetemek és felsőfokú technikusok tananyagában nagyobb helyet kapjon a korrózió elleni védekezés.
/mti/

--

bb 52. az anyagvizsgálat korszerű új módszereiről rendeznek tanácskozást a jövő héten a fővárosban - a gépipari tudományos egyesület sajtótájékoztatója

t tz/j-lm hk

1967. október 4.

több mint 200 külföldi szakember érkezik a jövő héten budapestre, a gépipari tudományos egyesület szerdán kezdődő 4. anyagvizsgáló kongresszusára. október 11 és 14 között a hazánkkal együtt 15 országban kidolgozott új anyagvizsgáló módszereket vitatják meg a technika házában a kongresszus résztvevői, előreláthatólag több mint 400 szakember.

/folyt.köv./

17.15/ju

17.30/16

-39-

bb 52. / az anyagvizsgálat ... 1. kölyt./-lm

a kongresszus rendeltetéséről és jelentőségéről szerdán a technika házában tájékoztatták a sajtó munkatársait a tanácskozás rendezői. elmondták, hogy a kongresszus középpontjában az anyagvizsgálati módszerek ipari alkalmazásának problematikája áll. a 90 előadás - amelyek közül 70-et külföldiek tartanak - a vas- és gépiparban a legutóbbi három év alatt bevezetett új mechanikai-technológiai, metallográfiai és roncsolásmentes anyagvizsgálati eljárások alkalmazási lehetőségeit ismerteti. az előadók névsorában az egész világon ismert szakemberek - tudósok, kutatók, a gyakorlati életben dolgozó mérnökök, stb. - találhatók. a legtöbb előadás az anyag kifáradásának vizsgálatával, általános mechanikai-technológiai kérdésekkel, illetve az ultrahangos vizsgálatokkal foglalkozik. mindhárom területen ugyanis egyre újabb és újabb módszereket dolgoznak ki világszerte. ma már lehetőség van például arra, hogy néhány nap, legfeljebb néhány hónap alatt megállapítsák, képes-e egy anyag arra, hogy bizonyos sűrűn ismétlődő, de azonos természetű igénybevételeket elvileg korlátlan időn át viseljen el káros következmények nélkül. az egyre terjedő olcsó ultrahangos anyagvizsgálat pedig mind nagyobb mértékben pótolja az igen drága röntgen- és izótopvizsgálatokat.

az előző három, hasonló tárgyú kongresszus tanulságait a magyar ipar is számos területen hasznosítja már. így például hozzájárultak ezek a kongresszusok a radiográfiás és az ultrahangos vizsgálatok elterjedéséhez, a mechanikai vizsgálatoknál a statisztikus értékelési módszerek bevezetéséhez, a fáradási vizsgálatok egyre nagyobb arányú alkalmazásához, stb. minden remény megvan arra, hogy a jövő heti tanácskozás is új ismeretekkel gazdagítja majd szakembereinket, mint ahogy a magyar előadók is sok új, értékes kutatási eredményt tárnak a külföldiek elé - mondták a 4. anyagvizsgáló kongresszus rendezői./mti/

bb 57. új szovjet emlékmű debrecenben

vid fm/sk-lm ká

1967. október 4.

debrecen belvárosának rendezése során szükségessé vált a vörös hadsereg útjának korszerűsítése, s ezzel együtt az alföldi palota előtti park átalakítása is. a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulójának tiszteletére ebben a parkban állítják fel debrecen új felszabadulási emlékművét. párizsai hárommalakos kompozíciója szimbolizálja a felszabadulás történelmi jelentőségét. szerdán délután a daruk helyére emelték azokat a hatalmas márványtömböket, amelyekre majd a bronzból öntött kompozíciót elhelyezik./mti/

17.20/lm

- 40 -

klj

bb 55. befejeződött a szarvasbögés: 28 arany, 60 ezüst és 106 bronzérmes agancs terítéken - megkezdődött a fácánvadászat

i cs/hné-ju hk

1967. október 4.

a szokatlanul enyhe szeptemberi időjárás nem kedvezett a szarvasok nászidőszakának: a bögés nehezen indult, s lanyha volt, néhány napra többször félbeszakadt, majd újra kezdődött, s a szeles, esős napokon a bikák elhagyták a csapásaikat, a bögéskor kedvelt tisztásokat. végül is a rendesnél legalább egy héttel korábban fejeződött be az idény. mindezek ellenére a zsákmány kielégítőnek mondható. a mezőgazdasági és élelmezésügyi minisztérium vadgazdálkodási szakemberei közölték, hogy október 1-ig a trófea-vizsgáló bizottság 519 szarvasagancsot rangsorolt, közülük 28 arany, 60 ezüst, 106 pedig bronzérmes minősítést kapott. a zsákmánylista azonban még nem teljes, valószínű, hogy a szeptembervégi vadászatokról még számos jóminőségű agancsot küldenek majd bírálatra.

idei trófeák közül a lábodi állami gazdaság területén zsákmányolt 14 kilogrammos, igen szépen fejlett agancs a legértékesebb. az újvidéken rendezett nemzetközi vadászati kiállításon már be is mutatták. hasonlóan értékes agancsot zsákmányolt egy német vendég vadász a szombathelyi állami erdőgazdaságban. ennek súlya 13,25 kilogramm volt.

a szarvasbögés befejeztével most országszerte megkezdődtek az ugynevezett selejtező szarvasvadászatokat, amelyek során december végéig a gyengébb agancsu, tenyésztésre nem kívánatos bikákat lövik ki. ugyanakkor október 1-vel megkezdődött a fácánkakas-vadászat is. a felmérések szerint a fácánállomány kitűnő, s a gazdag zsákmányt ígérő fácánozásra máris sok külföldi vadász érkezett hazánkba. /mti/

17.25/lm

- 41 -

klj

bb 58. növekszik a ruházati cikkek kereslete, forgalma - bővül a kereskedelem árukészlete - sajtótájékoztató a belkereskedelmi minisztériumban

t sz-kf/j-ju hk

1967. október 4.

Szerdán a belkereskedelmi minisztériumban borsos László belkereskedelmi és pesti ernő könnyűipari miniszterhelyettes együttesen tájékoztatta a sajtó képviselőit a ruházati cikkek gyártásának, forgalmának alakulásáról, az ipar és a kereskedelem őszi-téli felkészüléséről.

Borsos László többek között elmondotta, hogy ez év első nyolc hónapjában 11.5 milliárd forint volt a ruházati kiskereskedelem forgalma, csaknem 7 százalékkal több, mint az előző évben. A lakástextiliák, a kötöttáru, a konfekciócikkek egyikenél-másikánál a 20 százalékot is elérte a keresletnövekedés. A pamut jellegű szintetikus anyagokból 70 százalékkal, a gyapjú típusúból 40 százalékkal, a szintetikus kötöttolmból ugyan-csak 40 százalékkal többet kapott a kereskedelem, de ezekből az áruféleségekből még nagyobb mennyiségeket kér az ipartól. Az év hátralévő részében és jövőre is a kereslet, illetve a forgalom ez évihez hasonló ütemű fokozódásával számolnak. Az őszi és a télre igyekeztek jól felkészülni. A tavalyinál mintegy 800 millió forinttal nagyobb árukészlet áll a ruházati kereskedelem rendelkezésére, és a miniszterhelyettes hangsúlyozta, hogy az áruösszetétel az eddiginél lényegesen jobb, vagyis a legkeresettebb cikkek raktárkészletét igyekeztek növelni. Az árutöbbséget részben a könnyűipar adta, részben pedig import útján szerezték be.

A ruházati kereskedelem ez évben - várhatóan - 19 milliárd forintos forgalmat bonyolít le, s ez az összeg a becslések szerint 1968-ban a 20 milliárdot is meghaladja. A kereskedelem az iparvállalatokkal együttműködve a lakosság lehető legjobb ellátására, a kereslet és kínálat jobb összhangjának kialakítására törekszik. Legfőbb célja a tömegigények kielégítése. Nagy gondot fordítottak a nőruhaszövetek, a télikabátok választékának bővítésére. Várhatóan elegendő tréningruha, férfifehérnemű, harisnyaféleség és téli meleg kiscsizma lesz.

/ folyt. köv. /

17.30/lm

17.20/l

ML

- 42 -

bb 58. / növekszik a ... 1. folyt. /-ju

A továbbiakban meg akarják oldani a csecsemők ruházati cikk ellátását, jobban ki akarják elégíteni az egyik nagy vásárlóréteg, a tizenegynégyéves sajátos igényeit. Az áruellátás további javításában sokat várnak az új gazdaságirányítási módszerekből adódó nagyobb vállalati önállóságtól, a kiskereskedelem és az ipar közvetlen kapcsolatától, s a nagykereskedelmi vállalatokat is arra ösztönzik, hogy piacutatás végett saját üzleteket nyissanak. A baráti országokból származó import fokozását nem akadályozza semmiféle devizakötöttség, s a tőkésországokból származó behozatal is a jövő évben az idejéhez hasonló mértékű lesz.

A belkereskedelem legnagyobb szállítójának, a könnyű iparnak munkájáról, terveiről pesti ernő adott tájékoztatást. A könnyűipar termelése ez év első nyolc hónapjában 8.5 százalékkal volt magasabb, mint az előző év hasonló időszakában. A ruha- és cipőipar termelésének növekedése a 10 százalékot is meghaladta. Az év közben felmerült igények kapcsán a könnyűipari vállalatok mintegy 550-600 millió forint értékű terméktöbblet gyártására, szállítására vállalkoztak. Többek között másfélmillió négyzetméter pamutszövetet, 200 000 négyzetméter selymet 300 000 négyzetméter műbort, ugyanannyi gyapjuszövetet, 55 tonna kötöttáru és 320 000 pár bőrcipőt készítenek terven felül. A többlettermeléshez nagy mértékben hozzájárul a jubileumi versenyen kívül a vidéki telephelyek hálózatának növelése. Miután ehhez szabad kezet kaptak a vállalatok, 20 új telephelyet létesítettek, ahol mintegy 3600 embert foglalkoztatnak. Ezenkívül 2800 be-dolgozót is bekapcsoltak a termelésbe. Mindezt a vállalatok az új gazdasági mechanizmus szellemében tették. Ösztönzőleg hatott az is, hogy növelték az anyagi érdekelttségüket, a belkereskedelmi szállítási kötelezettségek teljesítése ugyan-ugy hozzájárul a nyereségrészesedéshez, mint az export fokozása. /mti/

--

17.50/ju

18.50/l

ML

-43-

bb 59. magyar-svéd együttműködés kulturális és tudományos területen

t tf/tr-lm sr

1967. október 4.

Szerdán a kulturális kapcsolatok intézetének székházában aláírták az 1967-1969. évekre szóló magyar-svéd kulturális és tudományos együttműködési munkatervet. az okmányokat magyar részről dr. Rosta Endre, a kki ügyvezető elnöke, a svéd partnerek nevében John W. Waldén, a Svenska Institutet helyettes igazgatója látta el aláírásával.

Konceptiójában - mind szellemében, mind tartalmában - tükrözi a munkaterv azt a kölcsönös együttműködési szándékot, amely általános jellemzője a két ország fejlődő kapcsolatainak. tervbe vették - egyebek között - hogy megteremtik magyarország és svédország tudományos intézményeinek közvetlen kapcsolatát. mindkét fél részéről, illetve részére kutatói és tanulmányi, valamint nyári egyetemi ösztöndíjakat biztosítanak, továbbá lehetőséget nyújtanak tudományos és oktatásügyi szakemberek kölcsönös tapasztalatszerzéséhez, kialakítják az együttműködés leghasznosabb formáit a két ország egyetemei között professzorokat küldenek és fogadnak. elhatározták azt is, hogy megvalósítják a különféle művelődésügyi, művészeti és egyéb szervek közvetlen együttműködését.

A munkaterv alapján magyar és svéd történelemtudósokból vegyes munkabizottságot alakítanak: a két ország történelmi kapcsolatainak írásos feldolgozására. felülvizsgálják és egyeztetik a magyarországon, illetve svédországban használatos középiskolai földrajzi és történelmi tankönyvek vonatkozó fejezetét. kiállítások kölcsönös bemutatása ugyancsak szerepel a munkatervben.

x x x

Dr. Rosta Endre a munkaterv aláírását követően kótelon látta vendégül John W. Waldén-t. /mti/

--

- 44 -

17.57/e

12.10.11

KE

bb 60. belga vendégek

i tf/tr-ju sr

1967. október 4.

Érkeztek szerdán budapestre a kulturális kapcsolatok intézetének meghívására: J. Delot és W. Debrock, a belgák oktatásügyi minisztérium két vezető munkatársa. két hétig tartózkodnak hazánkban, a magyar-belga kulturális munkaterv alapján a magyarországi közoktatás gyakorlatát tanulmányozzák, ismerkednek az itteni módszerekkel. /mti/

--

bb 61. a grazi magyar hét

i tf/tr-ju sr

1967. október 4.

Programjában történelmi szimpóziumot is rendeznek; a csütörtökön kezdődő tanácskozásra Dr. Mátrai László akadémikus, egyetemi tanár vezetésével öt tagú történelem-delegáció utazott az osztrák városba. /mti/

--

a szerkesztőségek figyelmébe!

-ju la

1967. október 4.

A bb 59. sz. hír / magyar-svéd együttműködés kulturális és tudományos területen / első bekezdésének végére kérjük a következő mondatot pótolni:

az aláírásnál jelen volt Torsten Brandel, a svéd királyság budapesti nagykövete is. /mti/

--

16.15/Lm

- 45 -

KE

bb 62. országos ipargazdasági ankét kőszegen

vid kz/sk-lm hk

1967. október 4.

kétnapos országos ipargazdasági ankét kezdődött szerdán kőszegen a híradástechnikai tudományos egyesület ipargazdasági szakosztályának rendezésében. az ország híradástechnikai üzemeinek és kutató intézeteinek szakemberei az iparág legidősebb kérdéseit vitatják meg. a bevezető előadásban komporday aurél, a híradástechnikai kutató intézet igazgatója összegezte a híradástechnikai iparunk fejlődésének jellemző vonásait. a magyar híradástechnikai ipar gyártmányösszetétele - bár választékban egyelőre nem versenyezhetünk velük - megközelíti az olyan nagy világ-konszernekét, mint például a philips vagy a siemens. a nagy nemzetközi verseny a következőkben első sorban is az alkatrészgyártás fejlesztését kívánja. 1950-ben hazánkban az alkatrésztermelés még alig haladta meg az 50 millió forintot, tavaly viszont már háromnegyed milliárd forintnál is nagyobb értékben készítettünk híradástechnikai alkatrészeket, de az ellátás még így sem mondható kifogástalannak. a híradástechnikai ipar, - hangsúlyozta a továbbiakban - a miniatürizálás felé halad. ez különleges és finomabb anyagok alkalmazását kívánja. /mti/

--

bb 63. üzbég barátsági est szolnokon

vid kz/sk-lm hk

1967. október 4.

üzbég barátsági estet rendezett szerdán a hazafias népfront megyei és városi bizottsága szolnokon a barátság klubban. rácz gyula, a hazafias népfront városi bizottságának elnöke méltatta az üzbég nép kultúráját, magasfoku művészetét. bokros lászló, festő, a szolnoki művésztelep lakója, a nemrég üzbegisztánban járt magyar delegáció tagja, diavetítéssel egybekötött élménybeszámolót tartott és hangszalagról az üzbég zenével is megismertette a hallgatóságot. a szolnoki ünnepség a megyei kulturális napok megnyitója is volt. kisújszálláson és turkevén, valamint pusztamonostoron rendeznek barátsági napokat, amelyeken szovjet művészek is fellépnek. /mti/

--

18.22/ju

-46-

18.40 K
M

bb 64. magyar-bolgár barátsági napok vas megyében

vid-fm/tné-ju ká

1967. október 4.

vas megyében szerdán magyar-bolgár barátsági napok kezdődtek. a vasi vezetők nemrég jártak a bulgáriai razgrád testvérmegyében, amellyel évek óta baráti kapcsolatokat ápolnak. vas megyében is több ízben jártak bolgár vendégek. a kissomlyói és egy razgrád megyei termelőszövetkezet immár tiz éve tart egymással szoros kapcsolatot.

a barátsági napok alkalmából vas megyébe érkezett ivan jotov, a budapesti bolgár kultúra igazgatója, akit szombathelyen a hazafias népfront székházában fogadtak. ivan jotov ezután részt vett a mikosszéplakon tartott magyar-bolgár barátsági gyűlésen és előadást tartott „a nagy októberi szocialista forradalom és bulgária”, címmel. /mti/

--

bb 65. csillagászati hét nyiregyházán

vid szf/tné-ju ká

1967. október 4.

a tudományos ismeretterjesztő társulat szabolcs-szatmár megyei szervezetének rendezésében csillagászati hét kezdődött nyiregyházán. az első előadást szerdán este tartották a mórlicz zsigmond művelődési házban, a szovjet úrkutatás tiz éves fejlődéséről. a városi csillagvizsgálóban esténként - amikor az idő erre alkalmas - távcsöves bemutatókat tartanak. /mti/

--

bb 66. az üzbég küldöttség székesfehérvárott - béke-barátság est a vörösmarty színházban

vid fm/tné-ju ká

1967. október 4.

a hazánkban tartozkodó üzbég kulturális delegáció szerdán székesfehérvárra látogatott. a küldöttséget vidéki útjára elkísérte sz. sz. szatucsin, a budapesti szovjet nagykövetség tanácsosa és kristóf istván, az mszb főtitkára. /folyt. köv./

-47-

19.00/ju
20.20 K
M

bb 66. / az üzbég... 1. folyt. /-ju

a delegáció tagjait és művészeit a városi tanácsháza előcsarnokában gubics István, vb, elnökhelyettes fogadta, majd a tanács vb termében Gyenge Károly, a fejér megyei pártbizottság titkára, Kalmár Dezső, a városi pártbizottság első titkára és dr. Tilinger István tanácselnök, valamint a tömegszervezetek vezetői köszöntötték a vendégeket. az üdvözlő szavakra m. t. turszunov, a küldöttség vezetője válaszolt és tolmácsolta az üzbég nép baráti üdvözlését.

dr. Tilinger István tanácselnök ismertette a vendégekkel a város fejlődését, dolgozóinak életét. utána közösen megtekintették a várost. délután az egyik csoport a szerszámgépipari művek székesfehérvári gyárába látogatott, a másik csoport pedig a színházban a város művészeti vezetőivel találkozott. este a vörösmarty színházban magyar-üzbég béke-barátság estét tartottak, amelyen dr. Gál László, az mszbt fejér megyei elnöke mondott ünnepi beszédet. felszólalt az esten dr. v. i. Zahidov akadémikus, az üzbég szovjet szocialista köztársaság művelődésügyi minisztere is.

az est második részében az üzbég művészek adtak műsort. /mti/

--

bb 67. nyereménybetétkönyvek sorsolása

j-ju la

1967. október 4.

az országos takarékpénztár szerdán dombóvárort rendezte meg a nyereménybetétkönyvek 1967. III. negyedévi sorsolását. mindazok az 1967 szeptember 29-ig váltott és a sorsolás napján forgalomban levő nyereménybetétkönyvek, amelyek sorszámanak utolsó három számjegye / számvégződése/ megegyezik az alább felsorolt számokkal, az 1967. III. negyedévi átlagbetétjüknek a számok mellett feltüntetett százalékát nyerték. / folyt. köv. /

1910/ju

70.101
Hly

-43-

bb 67./ nyereménybetétkönyvek.... 1. folyt. /-ju

számvégződés:

nyereményszázalék:

026	50
047	25
092	25
096	25
114	25
131	200
170	25
202	25
215	25
228	25
279	25
313	25
358	25
569	25
573	25
591	25
649	25
651	25
681	100
749	25
762	25
765	25
825	50
844	25
849	25

a nyereményösszeget a betétkönyvet kiállító fiók vagy postahivatal 1967. október 18-tól fizeti ki. /mti/

--

bb 68. időjárásjelentés

j szb la

1967. október 4.

a meteorológiai intézet jelenti 1967. október 4-én, szerdán:

erős szél esővel

várható időjárás csütörtök estig: felhőátvonulások többhelyen esővel, záporosóval, egy-két helyen zivatarral. erős, helyenként viharos északnyugati szél. hűvös idő. várható legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön 14-19 fok. /mti/

--

19.43/szb

-49-

20⁰⁰ K

Hly

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590



A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h í r e k

1967. október 5.

bb 1. napirenden a 2-es vonalának meghosszabbítása, a kvassay-csomópont kialakítása, a boráros tér rendezése

i hbj/gk-lm hk

1967. október 5.

Szorgalmasan dolgoznak a soroksári uton a villamosvágány építők: az új villamospálya a közuttól elkülönítve, a MÁV duna parti pályaudvarából kiszakított sávra kerül. az új vágány az Ipar utca - Máriássy utca között még az idén elkészül, s ezzel kapcsolatban felmerül a kérdés, sor kerülhet-e hamarosan a 2-es villamosvonal meghosszabbítására egészen a kvassay uti bkv-végállomásig.

- az Ipar utca és a Máriássy utca között - mondták az mti munkatársának a fővárosi tanács közlekedési igazgatóságán - az új pálya az idén valóban elkészül, a 2-es villamos vonalának meghosszabbítására azonban még várni kell. összekötő vágányt kell ugyanis építeni a soroksári ut új villamosvonalára és a 2-es mostani, boráros téri végállomása közt. ez csak a boráros téri autóbusszvéggállomás mögött húzódhat, tehát a térnek a duna felőli oldalán. ehhez viszont újabb területet kell kihalászni a MÁV duna parti pályaudvarából. a MÁV azonban még nem döntötte el a duna parti pályaudvar sorsát. bizonytalan, hogy teherpályaudvar vagy személypályaudvar lesz-e, vagy mindkét funkcióját betölti. előre láthatólag ebben a kérdésben a MÁV még az idén döntést hoz, s azt követően derül ki, mekkora területet adhat át a MÁV a fővárosnak. csak ennek ismeretében láthatnak hozzá a szakemberek a boráros tér rendezési tervének elkészítéséhez s így azután a térrendezés kivitelezése áthúzódik a negyedik ötéves tervidőszakra. a 2-es vonalának meghosszabbítására azonban nem kell addig várni, mert a MÁV már jövőre látja, milyen nagyságú területtel segítheti a főváros elképzeléseit a boráros téren, s így a kapcsolatot meg lehet teremteni a 2-es mostani végállomása és a soroksári uti új villamospálya között.

/folyt.köv./

- 1 -

hg